



C-2
Catalogue 13-014

Financial Flow Accounts

System of National Accounts

Catalogue 13-014

Comptes des flux financiers

Système de comptabilité nationale



Second quarter 1991

Borrowing by domestic non-financial sectors rose slightly in the second quarter of 1991. Government's borrowing was the main reason for this increase while all other sectors substantially reduced their demand for funds.

Funds raised by non-financial private corporations showed the largest drop, most notably in short term borrowing.

Borrowing by the personal sector showed continued weakness.

The **National Balance Sheets Accounts** for 1990 and revised data for previous years are now available in publication catalogue #13-214.

Deuxième trimestre 1991

Les secteurs non financiers de l'économie canadienne ont emprunté davantage sur les marchés du crédit au deuxième trimestre de 1991. Ce sont les emprunts par les administrations publiques qui sont responsables de cet accroissement, tous les autres secteurs enregistrant des baisses importantes de leurs emprunts.

Les fonds empruntés par les sociétés privées non financières ont affiché la diminution la plus marquée, notamment au niveau des emprunts à court terme.

Les emprunts par le secteur des particuliers ont continué de s'affaiblir.

Les **comptes du bilan national** pour 1990 et les données révisées pour les années précédentes sont maintenant disponibles dans la publication #13-214 au catalogue.



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Financial Flows Section,
Environment and Wealth Accounts Division,
Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6
(Telephone: (613) 951-9043)

or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montreal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwTel Inc.)	Call collect 403-495-2011

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinoilingue et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des flux financiers,
Division de l'environnement et des comptes du patrimoine,
Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6
(Téléphone: (613) 951-9043)

ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, **aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.**

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Sud de l'Alberta	1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwTel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-495-2011



Statistics Canada

Environment and Wealth Accounts Division
Financial Flows Section

System of National Accounts

Statistique Canada

Division de l'intégration et des comptes du patrimoine
Section des flux financiers

Système de comptabilité nationale

Financial Flow Accounts

Quarterly estimates
1990 Q1 - 1991 Q2

Comptes des flux financiers

Estimations trimestrielles
1990 T1 - 1991 T2

Published under the authority of the Minister responsible for
Statistics Canada

© Minister of Industry, Science and Technology, 1991

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording or otherwise without prior written permission from Chief, Author Services, Publications Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

September 1991

Price: Canada: \$12.50/\$50.00
United States: US\$ 15.00/60.00
Other Countries: US\$ 17.50/70.00

Catalogue 13-014

ISSN 0380-0938

Ottawa

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'industrie, des Sciences et de la technologie, 1991

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de transmettre le contenu de la présente publication, sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit, enregistrement sur support magnétique, reproduction électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou de l'emmagasiner dans un système de recouvrement sans l'autorisation écrite au préalable du Chef, Services aux auteurs, Division des publications, Statistique Canada, Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6

Septembre 1991

Prix: Canada : 12.50 \$/50.00 \$
États-Unis : 15.00 \$US/60.00 \$US
Autres pays : 17.50 \$US/70.00 \$US

Catalogue 13-014

ISSN 0380-0938

Ottawa

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613) 951-7277

Facsimile Number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto, Credit card only (973-8018)

This publication was prepared by the Financial Flows Section, Environment and Wealth Accounts Division, System of National Accounts Branch, Statistics Canada.

To enquire about data, concepts, definitions, sources and methods, or for special requests, please contact:

-Gerry Gravel (951-1799), Chief, Financial Flows Section,

-Patrick O'Hagan (951-1798), National Balance Sheet Accounts,

-Jean-Pierre Simard (951-1801), Financial Flow Accounts,

-Valerie Thibault (951-1804), CANSIM and special tabulations.

Symbols

The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:

... figures not appropriate or not applicable.

- nil or less than half unit expressed

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613) 951-7277

Numéro du télécopieur 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto, carte de crédit seulement (973-8018)

Cette publication a été préparée par la Section des flux financiers, Division de l'environnement et des comptes du patrimoine, Direction du système de la comptabilité nationale, Statistique Canada.

Pour plus d'information concernant les données, les concepts, les définitions, les sources et méthodes, ou pour des requêtes spéciales, prière de vous adresser à:

-Gérard Gravel, Chef, Sections des flux financiers,

-Patrick O'Hagan (951-1798), comptes du bilan national,

-Jean-Pierre Simard (951-1801), comptes des flux financiers.

-Valerie Thibault (951-1804), CANSIM et requête spéciales.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés dans cette publication de Statistique Canada:

...n'ayant pas lieu de figurer.

- néant ou zéro.

Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.

The System of National Accounts

In Canada, the National Accounts have been developed since the close of the Second World War in a series of publications relating to their constituent parts. These have now reached a stage of evolution where they can be termed a "System of National Accounts". For purposes of identification, all publications (containing tables of statistics, descriptions of conceptual frameworks and descriptions of sources and methods) which make up this System carry the term "System of National Accounts" as a general title.

The System of National Accounts in Canada consists of several parts. The annual and quarterly Income and Expenditure Accounts (included with Catalogue Nos. carrying the prefix 13) were, historically speaking, the first set of statistics to be referred to with the title "National Accounts" (National Accounts, Income and Expenditure). The Balance of International Payments data (Catalogue Nos. with prefix 67) are also part of the System of National Accounts and they, in fact, pre-date the Income and Expenditure Accounts.

Greatly expanded structural detail on industries and on goods and services is portrayed in the Input-Output Tables of the System (Catalogue Nos. with prefix 15). The Catalogue Nos. carrying the prefix 15 also provide measures of the contribution of each industry to total Gross Domestic Product at factor cost as well as Productivity Measures.

Both the Input-Output tables and the estimates of Gross Domestic Product by Industry use the establishment as the primary unit of industrial production. Measures of financial transactions are provided by the Financial Flow Accounts (Catalogue Nos. with prefix 13). Types of lenders and financial instruments are the primary detail in these statistics and the legal entity is the main unit of classification of transactors. Balance sheets of outstanding assets and liabilities are published annually.

The System of National Accounts provides an overall conceptually integrated framework in which the various parts can be considered as interrelated sub-systems. At present, direct comparisons amongst those parts which use the establishment as the basic unit and those which use the legal entity can be carried out only at highly aggregated levels of data. However, Statistics Canada is continuing research on enterprise company establishment relationships; it may eventually be feasible to reclassify the data which are on one basis (say the establishment basis) to correspond to the units employed on another (the company or the enterprise basis).

In its broad outline, the Canadian System of National Accounts bears a close relationship to the international standard as described in the United Nations publication: A System of National Accounts (Studies in Methods, Series F, No. 2 Rev. 3, Statistical Office, Department of Economic and Social Affairs, United Nations, New York, 1968).

Le système de comptabilité nationale

Au Canada, les comptes nationaux ont fait l'objet depuis la fin de la Seconde Guerre mondiale de toute une série de publications portant sur leurs éléments constitutifs. Ils ont connu une telle évolution qu'on peut maintenant les qualifier de "Système de comptabilité nationale". Aux fins d'identification, toutes les publications qui font partie du système (elles contiennent des tableaux statistiques, la description du cadre théorique et l'explication des sources et des méthodes) portent le titre général de "Système de comptabilité nationale".

Le système de comptabilité nationale du Canada se divise en plusieurs catégories de comptes. Les comptes annuels et trimestriels des revenus et des dépenses (paraissant dans les publications dont le numéro de catalogue commence par 13) ont constitué le premier ensemble de statistiques à être connu sous le titre de "Comptes nationaux" (Comptes nationaux, revenus et dépenses). Les données sur la balance canadienne des paiements internationaux (numéro de catalogue commençant par 67) font également partie du système de comptabilité nationale; elles ont même existé avant les comptes des revenus et dépenses.

Une nomenclature beaucoup plus détaillée d'industries et de biens et services figure dans les tableaux d'entrées-sorties du système (numéro de catalogue commençant par 15). Les publications dont le numéro de catalogue commence par 15 comprennent aussi les mesures de l'apport de chaque branche d'activité au total du produit intérieur brut au coût des facteurs ainsi que les mesures de productivité.

L'établissement est l'unité primaire de production industrielle tant dans les tableaux d'entrées-sorties que dans les estimations du produit intérieur brut par activité économique. Les comptes de flux financiers (publications dont le numéro de catalogue commence par 13) mesurent les opérations financières. Les catégories de prêteurs et d'instruments financiers forment les éléments de base de ces statistiques et la personne morale est le point de départ du classement des agents économiques. Les comptes du bilan des actifs et passifs en circulation sont disponibles annuellement.

Le système de comptabilité nationale constitue un ensemble conceptuellement intégré dans lequel les diverses catégories de comptes peuvent être considérées comme des sous-systèmes étroitement liés entre eux. Au stade actuel de développement, on ne peut faire de comparaison directe entre les éléments basés sur l'établissement et ceux qui sont basés sur l'entité juridique que lorsque les données sont groupées dans des catégories très générales. Toutefois, Statistique Canada poursuit ses recherches sur les relations entre l'entreprise, la société et l'établissement. Il sera peut-être possible un jour de reclasser les données établies sur une certaine base (l'établissement par exemple) de manière à les faire correspondre aux données tabulées sur une autre base (société ou entreprise).

Dans ses grandes lignes, le système de comptabilité nationale du Canada suit de très près la norme internationale exposée dans la publication des Nations Unies intitulée Système de comptabilité nationale (Études méthodologiques, série F, n° 2, rév. 3, Bureau de statistique, Département des affaires économiques et sociales, Nations Unies, New York, 1970).

Financial Accounts

The **Financial Flow Accounts** show financial activity as a counterpart to the real economic activity shown in the Income and Expenditure Accounts. The relevant economic activity for each of a number of sectors of the economy is summarised in categories for saving (current income less outlays) and investment in non-financial capital. If saving exceeds investment, the sector is a net lender, while if investment exceeds saving, the sector is a net borrower.

Financial activity is shown through transactions in a number of financial instruments. These transactions are recorded as changes in asset and liability categories of the sectors. Lending, for example, can be through the acquisition of a bond issued by a borrower. In this case the lender would show an increase in bond assets and the borrower would show an increase in bond liabilities. Lending can also take place indirectly through a deposit at a financial intermediary, with the intermediary subsequently lending the funds to an ultimate borrower. Here deposit asset and liability and loan asset and liability transactions might be recorded. The asset and liability categories record the sum of all transactions in each instrument by the sector during a calendar quarter. A net financial investment is shown for each sector. This is the sum of all changes in assets less changes in liabilities for the period and is conceptually equivalent to the sector's net lending or borrowing.

Financial flows data are presented in three different types of table in this publication. A matrix, Table 1-2., shows transactions among the sectors for one time period. A series of tables numbered P2-1 through P2-43 show transactions of individual sectors or sub-sectors over a series of time periods. Table I, the financial market summary table, highlights borrowing by non-financial sectors in credit markets (see footnotes on page 36).

The **National Balance Sheet Accounts (Cat. 13-214)** provide year-end levels (assets, liabilities and net worth) with sectors and asset/liability category detail similar to the flow accounts. The balance sheet accounts provide measures of financial position for individual sectors and of national wealth.

A Guide to the Financial Flow and National Balance Sheet Accounts (Cat. 13-585E) describes concepts, sources and methods.

Comptes financiers

Les **comptes des flux financiers** montrent l'activité financière comme un complément de l'activité économique réelle présentée dans les comptes des revenus et dépenses. L'activité économique de chacun des secteurs de l'économie y est résumée par les catégories "épargne" (revenu courant moins les déboursés) et "investissement" en capital non financier. Si l'épargne est plus élevée que l'investissement, le secteur est prêteur net tandis que si l'investissement est supérieur à l'épargne le secteur est emprunteur net.

L'activité financière est répertoriée au moyen de transactions dans un certain nombre d'instruments financiers. On enregistre ces transactions soit comme un changement aux catégories de l'actif ou encore du passif des différents secteurs. Ainsi un secteur prêteur peut prêter en achetant des obligations émises par un secteur emprunteur. Dans ce cas, le prêteur montrera un accroissement de ses avoir en obligation à l'actif et l'emprunteur enregistrera pour sa part une hausse de sa dette obligataire. Le prêt peut aussi être effectué indirectement sous la forme d'un dépôt à un intermédiaire financier qui peut par la suite prêter ces fonds à un emprunteur final. Dans ce cas, les dépôts à l'actif ou au passif et les prêts à l'actif ou au passif peuvent être enregistrés. Les diverses catégories de l'actif et du passif sont constituées de la somme de toutes les transactions pour chacun des instruments d'un secteur durant un trimestre. On y montre aussi l'investissement net pour chaque secteur, soit la somme de tous les changements à l'actif moins la somme des changements au passif pour une période donnée. Celui-ci est conceptuellement équivalent au prêt ou emprunt net d'un secteur donné.

On présente les flux financier dans cette publication au moyen de trois types de tableaux. Une matrice au tableau 1-2 montre les différentes transactions entre les secteurs pour une période (trimestre) donnée. Les tableaux P2-1 à P2-43 montrent les transactions pour un secteur ou sous-secteur en particulier pour plusieurs trimestres. Le tableau I intitulé Tableau sommaire du marché financier détaille les emprunts par les secteurs non financiers sur les marchés du crédit (voir les notes à la page 36).

Les **comptes du bilan national (#13-214 au catalogue)** présentent les encours en fin de période (actif, passif et valeur nette) et le même détail des catégories de l'actif et du passif que celui présenté dans les comptes des flux. Les comptes du bilan national fournissent des mesures de la position financière de chacun des secteurs ainsi que la richesse nationale.

Le Guide des comptes des flux financiers et des comptes du bilan national (13-585F au catalogue) décrit les sources et les méthodes.

HIGHLIGHTS

Financial Flow Accounts, Second Quarter, 1991

Domestic non-financial sectors of the economy raised \$28 billion in credit markets during the second quarter of 1991, compared to \$26 billion in the same quarter a year earlier. The increase was due to government borrowing; all other sectors substantially reduced their demand for funds.

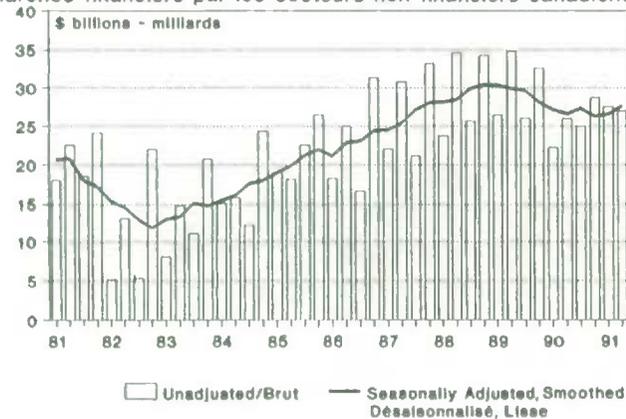
Funds raised by non-financial private corporations registered the largest drop, falling to \$2.7 billion from the previous year's \$9.1 billion. The sharp decline, most visible in short-term borrowing, was in part attributable to a reduced requirement to finance capital formation and inventory.

Borrowing by the personal sector showed continued weakness. Demand for mortgages improved during the quarter, but remained subdued at \$5.7 billion. Consumer credit borrowing was very weak, down to \$362 million from over \$2 billion a year earlier.

Demand for funds by government business enterprises moderated from the unusual strength shown in the previous quarter.

Borrowing by both federal and provincial governments increased, reflecting an increased deficit financing requirement.

Total Funds Raised on Conventional Credit Markets by Domestic Non-financial Sectors / Total du financement auprès des marchés financiers par les secteurs non financiers canadiens



FAITS SAILLANTS

Comptes des flux financiers, deuxième trimestre de 1991

Les secteurs non financiers de l'économie canadienne ont emprunté \$28 milliards sur les marchés du crédit au deuxième trimestre de 1991, une hausse comparativement à \$26 milliards enregistré pour la même période l'an passé. Ce sont les emprunts par les administrations publiques qui sont responsables de cet accroissement, les autres secteurs enregistrant tous des diminutions appréciables de leurs emprunts.

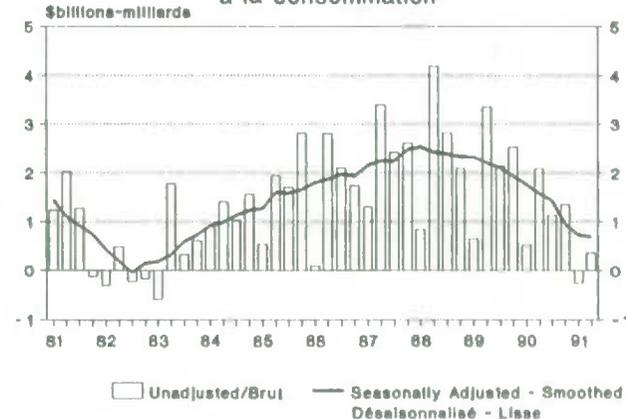
Les fonds empruntés par les sociétés privées non financières ont affiché la baisse la plus marquée. De \$9.1 milliards qu'ils étaient au deuxième trimestre l'an dernier, ils sont tombés à \$2.7 milliards au deuxième trimestre de cette année. Cette diminution importante, notamment au niveau des emprunts à court terme, est en partie attribuable à des besoins moins importants par les sociétés en matière de financement pour la formation de capital et les stocks.

Les emprunts par le secteur des particuliers ont continué de s'affaiblir. Les emprunts hypothécaires se sont accrus au cours du trimestre mais sont restés faibles à \$5.7 milliards. Le crédit à la consommation s'est chiffré à \$362 millions, soit nettement inférieur à plus de \$2 milliards enregistré l'année dernière.

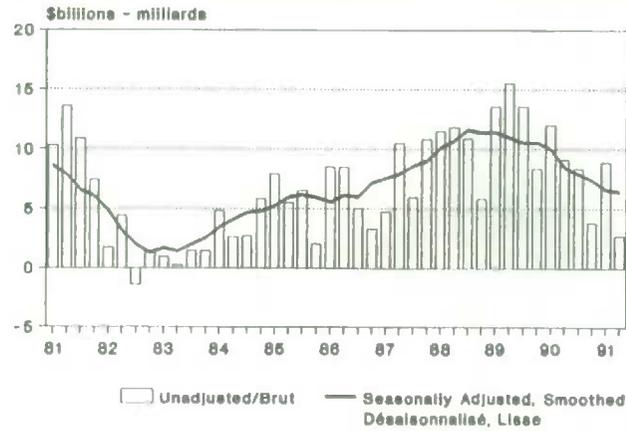
La demande de crédit par les entreprises publiques a démontré moins de vigueur qu'au trimestre précédent alors qu'on a observé un niveau exceptionnellement élevé.

Les emprunts par les gouvernements fédéral et provinciaux se sont pour leur part accrus, reflétant ainsi les déficits plus importants qu'ils doivent financer.

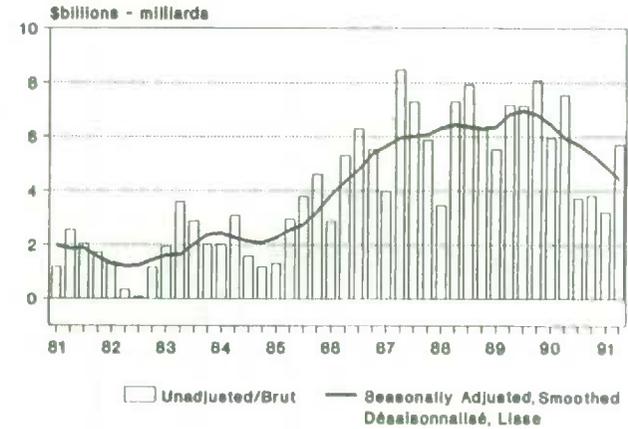
Net Borrowing Personal Sector - Consumer Credit Emprunts nets du secteur des particuliers - Crédit à la consommation



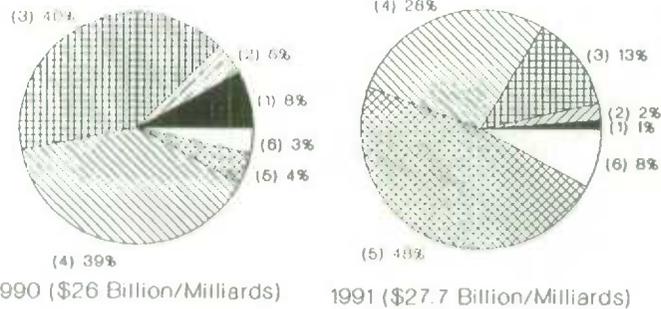
Funds Raised by Non-financial Corporations
Capitaux empruntés par les sociétés non financières



Net Borrowing, Personal Sector - Mortgages
Emprunts nets du secteur des particuliers - hypothèques



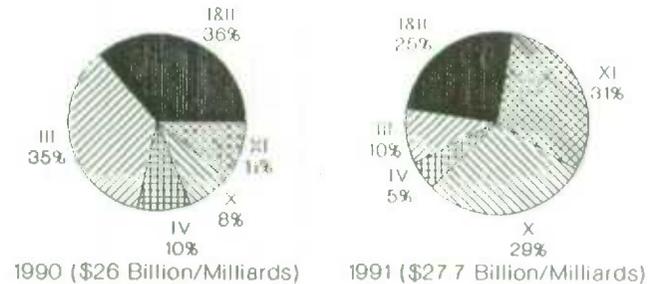
Proportion of Funds Raised by Instrument
Part des emprunts par instrument
 Second Quarter/Deuxième trimestre



1-Consumer Credit/Crédit à la consommation
 2-Loans/Prêts
 3-Short Term Paper/Effets à court terme

4-Mortgages/Hypothèques
 5-Bonds/Obligations
 6-Stocks/Actions

Proportion of Funds Raised by Sector
Part des emprunts par secteur
 Second Quarter/Deuxième trimestre



I&II Persons and Unincorp. Bus./Particuliers et entreprises non incorporées
 III Non-Financial corp./Sociétés privées non financières
 IV Non Financial Gov. Enter./Entr. publiques non financières
 X Federal Government/Administration publique fédérale
 XI Other Governments/Autres gouvernements

Financial Market Summary Table/Tableau sommaire du marché financier

(Seasonally Adjusted at Annual Rates)/(Désaisonnalisé au taux annuel)

FUNDS RAISED BY:	1990			1991		FINANCEMENT:
	II	III	IV	I	II	
	(In millions of dollars - En millions de dollars)					
Persons and Unincorporated Business	27332	23916	27316	21424	18216	Particuliers et entreprises individuelles
of which:						dont:
Consumer Credit	3608	4096	4448	4772	-2456	Crédit à la consommation
Bank Loans	-1256	3768	1156	2092	1864	Prêts bancaires
Other Loans	400	1428	6460	-2840	2060	Autres prêts
Mortgages	24752	14712	15328	17300	16680	Hypothèques
Non-financial Private Corporations	28604	26128	32844	35012	8660	Sociétés privées non financières
Bank Loans	2640	6964	1544	19856	5276	Prêts bancaires
Other Loans	1736	5060	8960	-724	1756	Autres prêts
Short-term Paper	12816	-4544	-5320	-10488	-20136	Effets à court terme
Mortgages	8728	8792	8168	5392	5492	Hypothèques
Bonds	556	6724	10748	11660	8844	Obligations
Stocks	2128	3132	8744	9316	7428	Actions
Non-financial Government Enterprises	11220	6056	10724	17760	8200	Entreprises publiques non financières
Federal Government	9660	35004	32004	38824	30068	Administration publique fédérale
of which:						dont:
Treasury Bills	8068	30180	23940	21128	8212	Bons du Trésor
Marketable Bonds	12424	10780	20896	15720	18312	Obligations négociables
Canada Savings Bonds	-10732	-5956	-12832	1976	3544	Obligations d'épargne
Other Levels of Government	12456	10032	14404	14260	32312	Autres paliers de l'administration publique
of which:						dont:
Short-term Paper	6096	-240	2868	-14496	8936	Effets à court terme
Provincial Government Bonds	3960	9976	13056	26172	21144	Obligations provinciales
Municipal Government Bonds	1224	1036	216	2164	1952	Obligations municipales
Total Borrowing by Domestic						Financement total des secteurs
Non-financial Sectors	89272	101136	117292	127280	97456	non financiers canadiens
Consumer Credit	3608	4096	4448	4772	-2456	Crédit à la consommation
Bank Loans	2356	11084	8424	19492	3972	Prêts bancaires
Other Loans	2680	6432	12740	-3856	3552	Autres prêts
Treasury Bills	8068	30180	23940	21128	8212	Bons du Trésor
Short-Term Paper	20072	-1836	-5472	-22924	-6428	Effets à court terme
Mortgages	33472	23500	23488	22700	22164	Hypothèques
Bonds	16888	24480	40980	76652	61012	Obligations
Stocks	2128	3200	8744	9316	7428	Actions

Note: Revised and more complete data result in some minor changes between this table and the table included in the Financial Flow Accounts release in the Daily, August 30, 1991.

En raison d'une meilleure couverture et des révisions apportées aux données ce tableau diffère légèrement du tableau correspondant publié dans le Quotidien du 30 août 1991.

Table I
Tableau IFinancial Market Summary Table
Tableau sommaire du marché financier

Borrowing/emprunts	I	II	1990			Annual Année	1991		1 Jan -- 30 Jun	
			III	IV	I		II	1990	1991	
Million of dollars - En millions de dollars										
1. Persons and Unincorporated Business - (I & II) - Particuliers et entreprises individuelles	6335	9439	5729	7331	28834	2735	7044	15774	9779	
a) Consumer Credit - 3321 - Crédit à la consommation	510	2087	1132	1352	5081	-258	362	2597	104	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	595	-240	537	575	1467	458	408	355	866	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	-700	100	357	1615	1372	-710	515	-600	-195	
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	5954	7535	3725	3808	21022	3220	5742	13489	8962	
g) Other Cdn. Bonds - 3424 - Autres obligations canadiennes	-24	-43	-22	-19	-108	25	17	-67	42	
2. Non-Financial Private Corporations - (III) - Sociétés privées non financières	11969	9131	8400	3828	33328	8909	2656	21100	11565	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	4436	660	1741	386	7223	4964	1319	5096	6283	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	998	873	898	1137	3906	225	151	1871	376	
e) Short-Term Paper - 3350 - Papier à court-terme	1406	3927	976	-4456	1853	-2040	-5167	5333	-7207	
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	2154	2627	2395	2115	9291	461	1956	4781	2417	
g) Other Cdn. Bonds - 3424 - Autres obligations canadiennes	18	139	1681	2687	4525	2915	2211	157	5126	
h) Stocks - 3520 - Actions	2957	905	709	1959	6530	2384	2186	3862	4570	
3. Non-Financial Government Enterprises - (IV) - Entreprises publiques non financières	3014	2539	1528	2997	10078	4434	1460	5553	5894	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	-14	-137	278	1585	1712	-715	-1415	-151	-2130	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	473	-26	-13	-83	351	-86	-64	447	-150	
e) Short-Term Paper - 3350 - Papier à court-terme	1194	290	737	-755	1466	515	1193	1484	1708	
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	-	-2	-1	-2	-5	2	-2	-2	-	
g) Gov. of Can. Bonds - 3421 - Obligations fédérales	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
g) Prov. Gov. Bonds - 3422 - Obligations provinciales	1002	2447	516	2249	6214	4727	1752	3449	6479	
g) Munic. Gov. Bonds - 3423 - Obligations municipales	-2	-29	-	3	-28	-	-	-31	-	
g) Other Can. Bonds - 3424 - Autres obligations canadiennes	343	-4	-6	-	333	-9	-4	339	-13	
h) Stocks - 3520 - Actions	18	-	17	-	35	-	-	18	-	
4. Federal Government - (X) - Administration publique fédérale	-184	2081	7718	10899	20514	7506	8132	1897	15638	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	-293	-25	-	-	-318	-	-	-318	-	
d) Treasury Bills - 3340 - Bons du Trésor	-1493	4783	5845	5350	14485	3900	5335	3290	9235	
g) Gov. of Can. Bonds - 3421 - Obligations fédérales	1602	-2677	1873	5549	6347	3606	2797	-1075	6403	
5. Other Levels of Government - (XI) - Autres paliers d'administrations publiques	1195	2813	1693	3737	9438	4482	8497	4008	12979	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	336	-210	-316	349	159	403	-288	126	115	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	-242	187	-1	-587	-643	13	-2	-55	11	
e) Short-Term Paper - 3350 - Papier à court-terme	-202	1524	-60	717	1979	-3624	2234	1322	-1390	
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
g) Prov. Gov. Bonds - 3422 - Obligations provinciales	1178	1013	1819	3213	7223	7152	6026	2191	13178	
g) Munic. Gov. Bonds - 3423 - Obligations municipales	128	306	259	54	747	541	488	434	1029	
g) Other Can. Bonds - 3424 - Autres obligations canadiennes	-3	-7	-8	-9	-27	-3	39	-10	36	
6. Total Funds Raised by Domestic Non-Financial Sectors Financement total des secteurs non financiers canadiens	22329	26003	25068	28792	102192	28066	27789	48332	55855	
a) Consumer Credit - 3321 - Crédit à la consommation	510	2087	1132	1352	5081	-258	362	2597	104	
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	5353	73	2240	2895	10561	5110	24	5426	5134	
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	236	1109	1261	2082	4668	-558	600	1345	42	
d) Treasury Bills - 3340 - Bons du Trésor	-1493	4783	5845	5350	14485	3900	5335	3290	9235	
e) Short-term Paper - 3350 - Papier à court-terme	2398	5741	1653	-4494	5298	-5149	-1740	8139	-6889	
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	8108	10160	6119	5921	30308	3683	7696	18268	11379	
g) Bonds - 3420 - Obligations	4242	1145	6112	13727	25226	18954	13326	5387	32280	
h) Stocks - 3520 - Actions	2975	905	726	1959	6565	2384	2186	3880	4570	

Table I
Tableau IFinancial Market Summary Table
Tableau sommaire du marché financier

Borrowing/emprunts	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual Année	I	II	1990	1991
	Million of dollars - En millions de dollars								
7. Rest of the World - (XIII) - Reste du monde	-549	1024	967	1705	3147	-410	2721	475	2311
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	-1755	-1432	504	95	-2588	-1282	-644	-3187	-1926
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	-108	716	204	647	1459	627	416	608	1043
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	-	-	-	-	-	-	-	-	-
h) Stocks - 3520 - Actions	1314	1740	259	963	4276	245	2949	3054	3194
8. Total Borrowing Excluding Domestic Financial Institutions Emprunts totaux à l'exclusion des secteurs financiers canadiens	21780	27027	26035	30497	105339	27656	30510	48807	58166
9. Domestic Financial Institutions - (VI, VII, VIII, IX) - Institutions financières incorporées au Canada	4045	953	1669	598	7265	7866	3029	4998	10895
b) Bank Loans - 3331 - Prêts bancaires	-1024	-107	-585	755	-961	1732	625	-1131	2357
c) Other Loans - 3332 - Autres prêts	9	-472	1220	-666	91	207	-437	-463	-230
e) Short-Term Paper - 3350 - Papier à court-terme	2139	-250	-1482	-1203	-796	-697	-1141	1889	-1838
f) Mortgages - 3410 - Hypothèques	123	41	31	-75	120	-39	49	164	10
g) Bonds - 3420 - Obligations	360	182	218	1148	1908	1974	1119	542	3093
h) Stocks - 3520 - Actions	2438	1559	2267	639	6903	4689	2814	3997	7503
10. Total Funds Raised = Total Funds Supplied Total des fonds empruntés = total des fonds offerts	25825	27980	27704	31095	112604	35522	33539	53805	69061
Assets of/Actifs de									
10. Total Funds Raised = Total Funds Supplied Total des fonds empruntés = total des fonds offerts	25825	27980	27704	31095	112604	35522	33539	53805	69061
11. Persons and Unincorporated Business - (I & II) - Particuliers et entreprises individuelles	782	2676	-893	4313	6878	1014	5360	3458	6374
12. Non-Financial Corporations - (III & IV) - Entreprises non financières	1230	1435	576	-267	2974	-1270	647	2665	-623
13. Governments - (X, XI) - Administrations publiques	-1452	774	1562	-777	107	595	2886	-678	3481
14. Rest of the World - (XIII) - Reste du monde	2712	4068	7836	6561	21177	4229	8618	6780	12847
15. Domestic Financial Institutions - (V-1, VI, VII, VIII, IX) - Institutions financières incorporées	19745	18013	18076	18297	74131	28761	14786	37758	43547
16. Shares purchased by affiliated corporations Actions achetées par des sociétés affiliées	2808	1014	547	2968	7337	2193	1242	3822	3435

NOTE: The Financial Market Summary Table compresses the detail presented in the Financial Flows sector tables by aggregating sectors and by deleting non-market instruments such as trade credit and claims on associated enterprises. The table also provides a useful approximation to final borrowing via financial markets (i.e., the organized markets for security issues and negotiated loans). For detailed notes, see Table 7-1.

NOTE: Le Tableau sommaire du marché financier comprime les renseignements détaillés figurant dans les tableaux sectoriels des comptes de flux financiers par l'agrégation des secteurs et la suppression des instruments hors marché tels que les effets commerciaux et les engagements sur entreprises associées. Le tableau permet d'avoir une approximation utile des emprunts finals sur les marchés financiers (c'est-à-dire les marchés organisés pour les émissions de valeurs et les prêts négociés). Pour des explications plus détaillées, voir le Tableau 7-1.

Category	Sector/Secteur	I&II. Persons and Unincorp'd Business/ Particuliers et entreprises individuelles	III. Non-financial Private Corporations/ Sociétés privées	IV. Non-financial Government Enterprises/ Entreprises publiques financières	V. The Monetary Authorities Les autorités monétaires	VI 1. Chartered Banks Banques à charte	VI 2. Near-banks Quasi- banques	VII. Insurance Companies and Pension Funds/ Sociétés d'assurance et régimes de pension	VIII. Other Private Financial Institutions/ Autres institutions financières privées
1100	Gross Saving	15043	12285	1019	4	1357	123	22	-1957
1101	Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...
1200	Capital Consumption Allowance	5354	10219	1297	4	76	78	22	11
1400	Net Saving	9689	2066	-278	...	1281	45	-	-1968
1500	Non-Financial Capital Acquisition	10988	12703	4075	14	350	84	-14	-50
1501	Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...
1600	Fixed Capital	11740	15465	3779	14	350	48	-	1
1700	Value of Physical Change in Inventories	-514	-2799	296	...	...	...	...	...
1800	Net Purchases of Existing Assets	-238	37	-	...	-	36	-14	-51
1900	Net Lending or Borrowing (1100-1500)	4055	-418	-3056	-10	1007	39	36	-1907
2000	Net Financial Investment (2100-3100)	6172	-2039	-1989	-10	-680	39	36	-1907
2100	Net Increase, Financial Assets	13408	3101	-642	-17	6341	296	7711	3998
2210	Official International Reserves	...	...	...	-631	...	...	...	...
2311	Currency and Bank Deposits	2517	3338	2	...	1113	569	95	-353
2312	Deposits in Other Institutions	1245	-	-	...	-	29	-16	-3
2313	Foreign Currency and Deposits	-2250	71	-50	...	-275	5	17	85
2321	Consumer credit	-	-	...	...	807	108	-25	-528
2322	Trade Receivables	...	-54	-649	...	...	...	-	308
2331	Bank loans	...	...	...	...	5	...	...	...
2332	Other loans	...	701	412	-432	-	-304	10	-1122
2340	Short-term Paper, Government of Canada	434	-232	137	1398	51	-539	738	1170
2350	Finance and Other Short-term Paper	-2103	-434	49	-	-387	-1267	-163	128
2410	Mortgages	905	39	194	...	4484	767	1097	211
2421	Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	974 -1012	10 ...	-322 ...	-315 ...	1380 ...	343 ...	573 ...	-98 ...
2422	Provincial Government Bonds	235	-11	100	...	854	264	1068	2
2423	Municipal Government Bonds	-90	-	-	...	8	103	64	-41
2424	Other Canadian Bonds	1946	-68	-	...	-1846	-96	1738	295
2430	Life Insurance and Pensions	7840	...	...	...	...	...	...	...
2512	Claims of Associated Corporations (1)	...	595	-60	...	-66	304	267	1624
2513	Government Enterprise Claims	...	...	148	...	...	...	...	...
2520	Stocks (1)	2315	101	-3	...	-96	-115	1131	752
2530	Foreign Investments	744	-34	8	...	456	-23	724	475
2610	Other Financial Assets	-1304	-921	-608	-37	-147	148	393	1093
3100	Net Increase, Liabilities and Share Capital	7236	5140	1347	-7	7021	257	7675	5905
3210	Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...
3311	Currency and Bank Deposits	...	...	...	1325	6292	...	...	...
3312	Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...
3313	Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	-1284	-	...	...
3321	Consumer Credit	362	...	...	...	...	...	...	...
3322	Trade Payables	192	-277	-145	...	...	...	-	53
3331	Bank Loans	408	1319	-1415	...	...	1	-109	702
3332	Other Loans	515	151	-64	...	-79	-71	4	-292
3340	Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...
3350	Finance and Other Short-term Paper	-	-5167	1193	...	...	-	...	-1693
3410	Mortgages	5742	1956	-2	...	...	-1	-4	51
3421	Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...
3422	Provincial Government Bonds	...	...	1752	...	...	...	...	...
3423	Municipal Government Bonds	...	...	-	...	...	...	...	...
3424	Other Canadian Bonds	17	2211	-4	...	142	-3	...	1230
3430	Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	7791	14
3512	Claims of Associated Corporations (1)	...	1019	-	...	-	174	-127	142
3513	Government Enterprise Claims	...	...	117	-1517	...	...	...	...
3520	Stocks (1)	...	2186	-	...	641	35	27	2111
3530	Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...
3610	Other Liabilities	...	1742	-85	185	1309	122	93	3587
4000	Discrepancy (1900-2000)	-2117	1621	-1067	-	1687	-	-	-

(1) For Footnotes see Table 7-1

IX. Public Financial Institutions/ Institutions financières publiques	X. Federal Government Administration publique fédérale	XI. Other Levels of Government and Hospitals/ Autres admin. publiques et hôpitaux	XII. Social Security Funds/ Caisses de sécurité sociale	XIII. Rest of the World/ Reste du monde	XIV. Residual Error Erreur résiduelle	Total Total	Catégorie
359	-6017	2790	1501	5796	153	32478	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	153	153	1101 Divergence statistique, CNRD
-	439	2139	...	...	...	19639	1200 Provision pour consommation de capital
359	-6456	651	1501	5796	...	12686	1400 Epargne nette
-	629	3622	...	230	-153	32478	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	-153	1501 Divergence statistique, CNRD
-	594	3622	...	...	...	35613	1600 Capital fixe
-	35	-	...	...	...	-2982	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	...	230	...	-	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
359	-6646	-832	1501	5566	306	-	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
578	-8035	-1255	1501	7589	-	-	2000 Investissement financier net (2100-3100)
1205	-2361	7993	1501	4811	-	47345	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	-631	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
316	-1295	899	...	393	...	7594	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-	-964	-75	...	5	...	221	2312 Dépôts dans les autres institutions
-86	35	514	...	-1751	-	-3685	2313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	362	2321 Crédit à la consommation
94	9	45	...	-616	...	-863	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	5	2331 Prêts bancaires
208	-660	2	...	1764	...	579	2332 Autres prêts
920	-	1679	...	-421	...	5335	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-66	-	-188	...	1550	...	-2881	2350 Autres effets à court terme
49	-1	-	...	-	...	7745	2410 Hypothèques
442	33	677	10	-900	...	2807	2421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	(dont les obligations d'épargne du Canada)
-1091	-	811	1360	5498	...	9090	2422 Obligations provinciales
-59	1	338	...	164	...	488	2423 Obligations municipales
-28	-1	122	...	1368	...	3430	2424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	7840	2430 Assurances vie et rentes
-	...	...	...	-1703	...	961	2512 Créances d'entreprises privées (1)
20	-1485	292	-33	...	...	-1058	2513 Créances d'entreprises publiques
6	-3	75	...	-405	...	3758	2520 Actions (1)
598	1	-	...	...	...	2949	2530 Investissements étrangers
-118	1969	2802	164	-135	...	3299	2610 Autres éléments de l'actif financier
627	5674	9248	...	-2778	...	47345	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	-631	...	-631	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	-23	...	...	...	...	7594	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
221	-	...	...	...	...	221	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	-2401	...	-3685	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	362	3321 Crédit à la consommation
-9	239	-757	...	-159	...	-863	3322 Comptes à payer
31	-	-288	...	-644	...	5	3331 Emprunts bancaires
1	-	-2	...	416	...	579	3332 Autres emprunts
...	5335	...	...	...	...	5335	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
552	...	2234	...	...	...	-2801	3350 Autres effets à court terme
3	...	-	...	-	...	7745	3410 Hypothèques
...	2807	...	...	...	...	2807	3421 Obligations fédérales
-48	...	7386	...	...	...	9090	3422 Obligations provinciales
...	...	488	...	...	...	488	3423 Obligations municipales
-202	...	39	...	...	...	3430	3424 Autres obligations canadiennes
...	35	...	...	...	...	7840	3430 Assurances vie et rentes
-	...	...	...	-1489	...	-281	3512 Créances d'entreprises privées (1)
275	36	31	...	...	...	-1058	3513 Créances d'entreprises publiques
-	...	...	...	...	...	5000	3520 Actions (1)
...	...	...	...	2949	...	2949	3530 Investissements étrangers
-197	-2755	117	...	-819	...	3299	5610 Autres éléments du passif
-219	1389	423	-	-2023	306	-	4000 Divergence (1900-2000)

(1) Pour les notes explicatives, voir tableau 7-1

Sector I&II. Persons and Unincorporated Business
 Secteur I&II. Particuliers et entreprises non constituées en sociétés

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	17103	12277	23447	14228	67055	18649	15043	29380	33692
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	5208	5119	5174	5245	20746	5362	5354	10327	10716
1400 Net Saving	11895	7158	18273	8983	46309	13287	9689	19053	22976
1500 Non-Financial Capital Acquisition	6900	11306	16440	9541	44187	5210	10988	18206	16198
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	9792	12369	12699	9890	44750	7900	11740	22161	19640
1700 Value of Physical Change in Inventories	-2661	-717	4226	-140	708	-2471	-514	-3378	-2985
1800 Net Purchases of Existing Assets	-231	-346	-485	-209	-1271	-219	-238	-577	-457
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	10203	971	7007	4687	22868	13439	4055	11174	17494
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	9238	-2519	10325	7721	24765	14847	6172	6719	21019
2100 Net Increase, Financial Assets	16342	7196	15867	14643	54048	17424	13408	23538	30832
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	5793	2400	2999	6541	17733	6921	2517	8193	9638
2312 Deposits in Other Institutions	3725	5082	2653	2943	14403	2934	1245	8807	4179
2313 Foreign Currency and Deposits	1457	-2211	4844	-2686	1404	363	-2250	-754	-1887
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2340 Short-term Paper, Government of Canada	-882	4102	588	2195	6003	-1885	434	3220	-1451
2350 Finance and Other Short-term Paper	1609	1419	-1927	-1145	-44	-2103	-2103	3028	-4206
2410 Mortgages	809	784	519	800	2912	755	905	1593	1660
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	-1978	-4500	-2495	-457	-9430	-184	974	-6478	790
2422 Provincial Government Bonds	-2769	-4956	-1502	1047	-8180	-1014	-1012	-7725	-2026
2423 Municipal Government Bonds	1616	678	610	2863	5767	786	235	2294	1021
2424 Other Canadian Bonds	-77	-67	126	50	52	-217	-90	-124	-307
2430 Life Insurance and Pensions	-974	-673	777	1270	400	1160	1946	-1647	3106
2512 Claims of Associated Corporations (1)	6538	6231	6133	7984	26886	8761	7840	12769	16601
2513 Government Enterprise Claims	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2520 Stocks (1)	516	400	200	200	1316	2833	2315	916	5148
2530 Foreign Investments	143	513	709	-1463	-98	-131	744	656	613
2610 Other Financial Assets	-1953	-6982	131	-4452	-13256	-2569	-1304	-8935	-3873
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	7104	9715	5542	6922	29283	2577	7236	16819	9813
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	510	2087	1132	1352	5081	-258	362	2597	104
3322 Trade Payables	769	276	-187	-409	449	-158	192	1045	34
3331 Bank Loans	595	-240	537	575	1467	458	408	355	866
3332 Other Loans	-700	100	357	1615	1372	-710	515	-600	-195
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3410 Mortgages	5954	7535	3725	3808	21022	3220	5742	13489	8962
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3424 Other Canadian Bonds	-24	-43	-22	-19	-108	25	17	-67	42
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3513 Government Enterprise Claims	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	...	...	...	...	...	...	...	...	...
4000 Discrepancy (1900-2000)	965	3490	-3318	-3034	-1897	-1408	-2117	4455	-3525

Sector III. Non-financial Private Corporations
 Secteur III. Sociétés privées non financières

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV	I		II	1990	1991		
Millions of dollars - En millions de dollars										
10741	10426	10611	11292	43070	10772	12285	21167	23057	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
9875	9928	9953	10264	40020	10145	10219	19803	20364	1200	Provision pour consommation de capital
866	498	658	1028	3050	627	2066	1364	2693	1400	Epargne nette
19109	13846	15354	10601	58910	17132	12703	32955	29835	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
16509	17120	15814	15477	64920	13793	15465	33629	29258	1600	Capital fixe
2691	-2814	29	-4473	-4567	3787	-2799	-123	988	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
-91	-460	-489	-403	-1443	-448	37	-551	-411	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
...
-8368	-3420	-4743	691	-15840	-6360	-418	-11788	-6778	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-8545	-5600	-5813	282	-19676	-10492	-2039	-14145	-12531	2000	Investissement financier net (2100-3100)
...
4429	3701	4466	4077	16673	-3247	3101	8130	-146	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
-1417	201	-16	2600	1368	-3360	3338	-1216	-22	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
389	-26	93	-200	256	...	...	363	-	2312	Dépôts dans les autres institutions
391	-334	695	62	814	-1	71	57	70	2313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321	Crédit à la consommation
374	157	137	-208	460	-670	-54	531	-724	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
-209	-291	-119	74	-545	-49	701	-500	652	2332	Autres prêts
144	968	118	129	1359	225	-232	1112	-7	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
734	-616	-335	-409	-626	-2894	-434	118	-3328	2350	Autres effets à court terme
-116	-67	165	59	41	-107	39	-183	-68	2410	Hypothèques
-124	9	4	-42	-153	-29	10	-115	-19	2421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	...	(dont les obligations d'épargne du Canada)
-8	-	-1	-	-9	20	-11	-8	9	2422	Obligations provinciales
2	-	-1	-	1	-	-	2	-	2423	Obligations municipales
292	-167	-28	23	120	22	-68	125	-46	2424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430	Assurances-vie et rentes
1597	130	1373	-461	2639	-253	595	1727	342	2512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513	Créances d'entreprises publiques
147	184	339	-602	68	420	101	331	521	2520	Actions (1)
-180	77	240	122	259	-225	-34	-103	-259	2530	Investissements étrangers
2413	3476	1802	2930	10621	3654	-921	5889	2733	2610	Autres éléments de l'actif financier
...
12974	9301	10279	3795	36349	7245	5140	22275	12385	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
710	313	-1134	1585	1474	-509	-277	1023	-786	3322	Comptes à payer
4436	660	1741	386	7223	4964	1319	5096	6283	3331	Emprunts bancaires
998	873	898	1137	3906	225	151	1871	376	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
1406	3927	976	-4456	1853	-2040	-5167	5333	-7207	3350	Autres effets à court terme
2154	2627	2395	2115	9291	461	1956	4781	2417	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
18	139	1681	2687	4525	2915	2211	157	5126	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
556	744	3919	-1399	3820	-1455	1019	1300	-436	3512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513	Créances d'entreprises publiques
2957	905	709	1959	6530	2384	2186	3862	4570	3520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
-261	-887	-906	-219	-2273	300	1742	-1148	2042	3610	Autres éléments du passif
...
177	2180	1070	409	3836	4132	1621	2357	5753	4000	Divergence (1900-2000)

Sector IV. Non-Financial Government Enterprises.
Secteur IV. Entreprises publiques non financières

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	2026	1094	1173	1711	6004	2396	1019	3120	3415
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	1199	1224	1227	1200	4850	1256	1297	2423	2553
1400 Net Saving	827	-130	-54	511	1154	1140	-278	697	862
1500 Non-Financial Capital Acquisition	3108	4005	3967	3433	14513	2920	4075	7113	6995
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	3562	3655	3417	3433	14067	3547	3779	7217	7326
1700 Value of Physical Change in Inventories	-454	350	550	-	446	-627	296	-104	-331
1800 Net Purchases of Existing Assets	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	-1082	-2911	-2794	-1722	-8509	-524	-3056	-3993	-3580
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	-1405	-1618	-2432	-1612	-7067	-917	-1989	-3023	-2906
2100 Net Increase, Financial Assets	803	785	275	1842	3705	4972	-642	1588	4330
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	-217	509	-569	155	-122	2254	2	292	2256
2312 Deposits in Other Institutions	-	-	33	-33	-	-	-	-	-
2313 Foreign Currency and Deposits	27	9	-18	20	38	130	-50	36	80
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	239	-561	175	253	106	606	-649	-322	-43
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	168	469	27	116	780	167	412	637	579
2340 Short-term Paper, Government of Canada	36	354	-41	60	409	36	137	390	173
2350 Finance and Other Short-term Paper	-43	266	166	44	433	24	49	223	73
2410 Mortgages	78	89	183	35	385	189	194	167	383
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	62	44	-200	-66	-160	781	-322	106	459
2422 Provincial Government Bonds	96	95	49	143	383	202	100	191	302
2423 Municipal Government Bonds	-1	-	-	-	-1	-	-	-1	-
2424 Other Canadian Bonds	70	18	-45	5	48	-1	-	88	-1
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	76	-16	4	12	76	11	-60	60	-49
2513 Government Enterprise Claims	-56	-64	63	255	198	25	148	-120	173
2520 Stocks (1)	67	16	60	40	183	-51	-3	83	-54
2530 Foreign Investments	15	-13	-5	2	-1	-	8	2	8
2610 Other Financial Assets	186	-430	393	801	950	599	-608	-244	-9
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	2208	2403	2707	3454	10772	5889	1347	4611	7236
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	-448	-428	600	-369	-645	165	-145	-876	20
3331 Bank Loans	-14	-137	278	1585	1712	-715	-1415	-151	-2130
3332 Other Loans	473	-26	-13	-83	351	-86	-64	447	-150
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	1194	290	737	-755	1466	515	1193	1484	1708
3410 Mortgages	-	-2	-1	-2	-5	2	-2	-2	-
3421 Government of Canada Bonds	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3422 Provincial Government Bonds	1002	2447	516	2249	6214	4727	1752	3449	6479
3423 Municipal Government Bonds	-2	-29	-	3	-28	-	-	-31	-
3424 Other Canadian Bonds	343	-4	-6	-	333	-9	-4	339	-13
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3513 Government Enterprise Claims	-370	218	410	589	847	1011	117	-152	1128
3520 Stocks (1)	18	-	17	-	35	-	-	18	-
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	12	74	169	237	492	279	-85	86	194
4000 Discrepancy (1900-2000)	323	-1293	-362	-110	-1442	393	-1067	-970	-674

Sector IV 1. Non-Financial Government Enterprises: Federal
 Secteur IV 1. Entreprises publiques non financières: Fédérales

I	II	1990 III	IV	Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
					I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
293	246	291	416	1246	93	109	539	202	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
307	318	318	306	1249	317	321	625	638	1200 Provision pour consommation de capital
-14	-72	-27	110	-3	-224	-212	-86	-436	1400 Epargne nette
354	364	356	356	1390	313	325	718	638	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
354	364	356	356	1390	313	325	718	638	1600 Capital fixe
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
-61	-118	-45	80	-144	-220	-216	-179	-436	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-884	-33	-315	259	-973	-508	74	-917	-434	2000 Investissement financier net (2100-3100)
552	45	517	756	1870	493	-123	597	370	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
180	-160	100	-131	-11	-39	-75	20	-114	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2312 Dépôts dans les autres institutions
21	-5	10	-13	13	-11	1	16	-10	2315 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321 Crédit à la consommation
89	-149	264	-163	41	-26	-132	-60	-158	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
213	467	19	208	907	193	413	680	606	2332 Autres prêts
-84	118	-102	20	-48	27	30	34	57	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-56	-20	-90	39	-127	-25	-5	-76	-30	2350 Autres effets à court terme
-	-	-	-1	-1	-	-	-	-	2410 Hypothèques
4	3	-	-7	-	-87	-	7	-87	2421 Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2422 Obligations provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2423 Obligations municipales
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430 Assurances-vie et rentes
76	-16	4	12	76	11	-60	60	-49	2512 Créances d'entreprises privées (1)
34	2	4	-49	-9	-51	137	36	86	2513 Créances d'entreprises publiques
-	1	22	14	37	-	-	1	-	2520 Actions (1)
-	-8	-	-1	-9	-	8	-8	8	2530 Investissements étrangers
75	-188	286	828	1001	501	-440	-113	61	2610 Autres éléments de l'actif financier
1436	78	832	497	2843	1001	-197	1514	804	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
-289	-250	512	-339	-366	107	-241	-539	-134	3322 Comptes à payer
280	-297	466	943	1392	190	-1394	-17	-1204	3331 Emprunts bancaires
440	33	-24	-61	388	-53	-27	473	-80	3332 Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
718	411	-180	35	984	612	1540	1129	2152	3350 Autres effets à court terme
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423 Obligations municipales
342	-4	-6	-	332	-9	-4	338	-13	3424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
-75	105	-14	-236	-220	35	32	30	67	3513 Créances d'entreprises publiques
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
20	80	78	155	333	119	-103	100	16	3610 Autres éléments du passif
823	-85	270	-179	829	288	-290	738	-2	4000 Divergence (1900-2000)

Sector IV 2. Non-Financial Government Enterprises: Provincial
Secteur IV 2. Entreprises publiques non financières: Provinciales

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	1348	767	666	1103	3884	1786	812	2115	2598
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	762	773	773	755	3063	798	832	1535	1630
1400 Net Saving	586	-6	-107	348	821	988	-20	580	968
1500 Non-Financial Capital Acquisition	2356	3232	3243	2708	11539	2165	3278	5588	5443
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	2810	2882	2693	2708	11093	2792	2982	5692	5774
1700 Value of Physical Change in Inventories	-454	350	550	-	446	-627	296	-104	-331
1800 Net Purchases of Existing Assets	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	-1008	-2465	-2577	-1605	-7655	-379	-2466	-3473	-2845
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	-521	-1645	-2139	-1899	-6204	-409	-2063	-2166	-2472
2100 Net Increase, Financial Assets	251	740	-242	1086	1835	4479	-519	991	3960
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	-397	669	-669	286	-111	2293	77	272	2370
2312 Deposits in Other Institutions	-	-	33	-33	-	-	-	-	-
2313 Foreign Currency and Deposits	6	14	-28	33	25	141	-51	20	90
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	150	-412	-89	416	65	632	-517	-262	115
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	-45	2	8	-92	-127	-26	-1	-43	-27
2340 Short-term Paper, Government of Canada	120	236	61	40	457	9	107	356	116
2350 Finance and Other Short-term Paper	13	286	256	5	560	49	54	299	103
2410 Mortgages	78	89	183	36	386	189	194	167	383
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	58	41	-200	-59	-160	868	-322	99	546
2422 Provincial Government Bonds	96	95	49	143	383	202	100	191	302
2423 Municipal Government Bonds	-1	-	-	-	-1	-	-	-1	-
2424 Other Canadian Bonds	70	18	-45	5	48	-1	-	88	-1
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2513 Government Enterprise Claims	-90	-66	59	304	207	76	11	-156	87
2520 Stocks (1)	67	15	38	26	146	-51	-3	82	-54
2530 Foreign Investments	15	-5	-5	3	8	-	-	10	-
2610 Other Financial Assets	111	-242	107	-27	-51	98	-168	-131	-70
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	772	2385	1897	2985	8039	4888	1544	3157	6432
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	-159	-178	88	-30	-279	58	96	-337	154
3331 Bank Loans	-294	160	-188	642	320	-905	-21	-134	-926
3332 Other Loans	33	-59	11	-22	-37	-33	-37	-26	-70
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	476	-121	917	-790	482	-97	-347	355	-444
3410 Mortgages	-	-2	-1	-2	-5	2	-2	-2	-
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	1002	2447	516	2249	6214	4727	1752	3449	6479
3423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3424 Other Canadian Bonds	1	-	-	-	1	-	-	1	-
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3513 Government Enterprise Claims	-297	144	446	856	1149	976	85	-153	1061
3520 Stocks (1)	18	-	17	-	35	-	-	18	-
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	-8	-6	91	82	159	160	18	-14	178
4000 Discrepancy (1900-2000)	-487	-820	-438	294	-1451	30	-403	-1307	-373

Sector IV 3. Non-Financial Government Enterprises: Local
 Secteur IV 3. Entreprises publiques non financières: Locales

I	II	1990 III	IV	Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
					I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
385	81	216	192	874	517	98	466	615	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
130	133	136	139	538	141	144	263	285	1200 Provision pour consommation de capital
255	-52	80	53	336	376	-46	203	330	1400 Epargne nette
398	409	388	389	1584	442	472	807	914	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
398	409	388	389	1584	442	472	807	914	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
-13	-328	-172	-197	-710	75	-374	-341	-299	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-	60	22	28	110	-	-	60	-	2000 Investissement financier net (2100-3100)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2332 Autres prêts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2350 Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2421 Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2422 Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513 Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2530 Investissements étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2610 Autres éléments de l'actif financier
-	-60	-22	-28	-110	-	-	-60	-	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322 Comptes à payer
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3331 Emprunts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3332 Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350 Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
-2	-29	-	3	-28	-	-	-31	-	3423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
2	-31	-22	-31	-82	-	-	-29	-	3513 Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3610 Autres éléments du passif
-13	-388	-194	-225	-820	75	-374	-401	-299	4000 Divergence (1900-2000)

Sector V 1. Bank of Canada
Secteur V 1. Banque du Canada

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	3	3	3	4	13	5	4	6	9
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	3	3	3	4	13	5	4	6	9
1400 Net Saving	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1500 Non-Financial Capital Acquisition	4	4	10	12	30	5	14	8	19
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	4	4	10	12	30	5	14	8	19
1700 Value of Physical Change in Inventories	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1800 Net Purchases of Existing Assets	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	-1	-1	-7	-8	-17	-	-10	-2	-10
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	-1	-2	-10	-9	-22	-	-10	-3	-10
2100 Net Increase, Financial Assets	-1517	833	13	1030	359	-1853	1500	-684	-353
2210 Official International Reserves	-2125	841	-1623	-3943	1036	-3498	878	-1284	-2620
2311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	-71	197	779	-746	159	253	-432	126	-179
2340 Short-term Paper, Government of Canada	757	84	893	-2302	-568	1444	1398	841	2842
2350 Finance and Other Short-term Paper	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	-85	-270	-51	146	-258	-61	-315	-353	-376
2422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2424 Other Canadian Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2513 Government Enterprise Claims	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2610 Other Financial Assets	5	-19	15	-11	-10	9	-29	-14	-20
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	-1516	835	23	1039	381	-1853	1510	-681	-343
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	-2049	989	111	1438	489	-2026	1325	-1060	-701
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3331 Bank Loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3332 Other Loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3424 Other Canadian Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3513 Government Enterprise Claims	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	533	-154	-88	-399	-108	173	185	379	358
4000 Discrepancy (1900-2000)	-	1	3	1	5	-	-	1	-

Sector V 2. Exchange Fund Account
Sector V 2. Fonds des changes

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
...	1100 Epargne brute
...	1101 Divergence statistique, CNRD
...	1200 Provision pour consommation de capital
...	1400 Epargne nette
...	1500 Acquisition de capital non financier
...	1501 Divergence statistique, CNRD
...	1600 Capital fixe
...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
...	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
...	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
...	2000 Investissement financier net (2100-3100)
-484	-951	5180	-4053	-308	2691	-1478	-1435	1213	2100 Variation nette de l'actif financier	2100 Variation nette de l'actif financier
-484	-945	5170	-4056	-315	2697	-1470	-1429	1227	2210 Réserves officielles de liquidités inter.	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	2311 Argent liquide et dépôts bancaires	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	2312 Dépôts dans les autres institutions	2312 Dépôts dans les autres institutions
...	2313 Devises et dépôts étrangers	2313 Devises et dépôts étrangers
...	2321 Crédit à la consommation	2321 Crédit à la consommation
...	2322 Comptes à recevoir	2322 Comptes à recevoir
...	2331 Prêts bancaires	2331 Prêts bancaires
...	2332 Autres prêts	2332 Autres prêts
...	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	2350 Autres effets à court terme	2350 Autres effets à court terme
...	2410 Hypothèques	2410 Hypothèques
...	2421 Obligations fédérales	2421 Obligations fédérales
...	(dont les obligations d'épargne du Canada)	(dont les obligations d'épargne du Canada)
...	2422 Obligations provinciales	2422 Obligations provinciales
...	2423 Obligations municipales	2423 Obligations municipales
...	2424 Autres obligations canadiennes	2424 Autres obligations canadiennes
...	2430 Assurances-vie et rentes	2430 Assurances-vie et rentes
...	2512 Créances d'entreprises privées (1)	2512 Créances d'entreprises privées (1)
...	2513 Créances d'entreprises publiques	2513 Créances d'entreprises publiques
...	2520 Actions (1)	2520 Actions (1)
...	2530 Investissements étrangers	2530 Investissements étrangers
-	-6	10	3	7	-6	-8	-6	-14	2610 Autres éléments de l'actif financier	2610 Autres éléments de l'actif financier
-484	-951	5180	-4053	-308	2691	-1478	-1435	1213	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	3312 Dépôts dans les autres institutions	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	3313 Devises et dépôts étrangers	3313 Devises et dépôts étrangers
...	3321 Crédit à la consommation	3321 Crédit à la consommation
...	3322 Comptes à payer	3322 Comptes à payer
...	3331 Emprunts bancaires	3331 Emprunts bancaires
...	3332 Autres emprunts	3332 Autres emprunts
...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	3350 Autres effets à court terme	3350 Autres effets à court terme
...	3410 Hypothèques	3410 Hypothèques
...	3421 Obligations fédérales	3421 Obligations fédérales
...	3422 Obligations provinciales	3422 Obligations provinciales
...	3423 Obligations municipales	3423 Obligations municipales
...	3424 Autres obligations canadiennes	3424 Autres obligations canadiennes
...	3430 Assurances-vie et rentes	3430 Assurances-vie et rentes
...	3512 Créances d'entreprises privées (1)	3512 Créances d'entreprises privées (1)
-484	-951	5180	-4053	-308	2691	-1478	-1435	1213	3513 Créances d'entreprises publiques	3513 Créances d'entreprises publiques
...	3520 Actions (1)	3520 Actions (1)
...	3530 Investissements étrangers	3530 Investissements étrangers
...	3610 Autres éléments du passif	3610 Autres éléments du passif
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4000 Divergence (1900-2000)	4000 Divergence (1900-2000)

Sector VI 1. Chartered Banks
 Secteur VI 1. Banques à charte

I	II	1990 III	IV	Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
					I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
1462	1253	1141	1205	5061	1278	1357	2715	2635	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
69	69	66	67	271	74	76	138	150	1200 Provision pour consommation de capital
1393	1184	1075	1138	4790	1204	1281	2577	2485	1400 Epargne nette
250	250	250	250	1000	350	350	500	700	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
250	250	250	250	1000	350	350	500	700	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
1212	1003	891	955	4061	928	1007	2215	1935	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
1059	831	588	1089	3567	878	-680	1890	198	2000 Investissement financier net (2100-3100)
6444	3172	13311	13803	36730	1639	6341	9616	7980	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
1056	-1345	-449	1625	887	-1472	1113	-289	-359	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2312 Dépôts dans les autres institutions
-3077	681	1008	1351	-37	313	-275	-2396	38	2313 Devises et dépôts étrangers
160	1471	1286	795	3712	-639	807	1631	168	2321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322 Comptes à recevoir
2574	-1466	2159	3745	7012	5560	5	1108	5565	2331 Prêts bancaires
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2332 Autres prêts
-1184	820	-466	1196	366	4513	51	-364	4564	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
909	348	1432	-229	2460	-279	-387	1257	-666	2350 Autres effets à court terme
3609	4727	2586	2697	13619	1548	4484	8336	6032	2410 Hypothèques
652	405	434	1499	2990	-743	1380	1057	637	2421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	(dont les obligations d'épargne du Canada)
-598	58	86	110	-344	349	854	-540	1203	2422 Obligations provinciales
18	-7	-9	23	25	42	8	11	50	2423 Obligations municipales
72	173	-41	-360	-156	1012	-1846	245	-834	2424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430 Assurances-vie et rentes
386	-3160	4769	890	2885	-8520	-66	-2774	-8586	2512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513 Créances d'entreprises publiques
132	-23	454	460	1023	131	-96	109	35	2520 Actions (1)
1589	579	-583	275	1860	196	456	2168	652	2530 Investissements étrangers
146	-89	645	-274	428	-372	-147	57	-519	2610 Autres éléments de l'actif financier
5385	2341	12723	12714	33163	761	7021	7726	7782	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
2812	592	2331	11787	17522	2613	6292	3404	8905	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
2272	672	7921	-2240	8625	-3613	-1284	2944	-4897	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322 Comptes à payer
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3331 Emprunts bancaires
-190	81	-33	255	113	-154	-79	-109	-233	3332 Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350 Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423 Obligations municipales
-248	935	153	767	1607	1446	142	687	1588	3424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513 Créances d'entreprises publiques
324	174	213	372	1083	614	641	498	1255	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
415	-113	2138	1773	4213	-145	1309	302	1164	3610 Autres éléments du passif
153	172	303	-134	494	50	1687	325	1737	4000 Divergence (1900-2000)

Sector VI 2.2. Credit Unions and Caisses populaires
 Secteur VI 2.2. Caisses populaires et caisses d'épargne et de crédit

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
28	28	28	29	113	34	33	56	67	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
28	28	28	29	113	34	33	56	67	1200	Provision pour consommation de capital
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1400	Epargne nette
37	54	64	83	238	43	1	91	44	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
45	55	63	81	244	49	-	100	49	1600	Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
-8	-1	1	2	-6	-6	1	-9	-5	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
-9	-26	-36	-54	-125	-9	32	-35	23	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-9	-26	-36	-54	-125	-9	32	-35	23	2000	Investissement financier net (2100-3100)
1129	2274	497	1400	5300	1394	24	3403	1418	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
340	-60	-337	-42	-99	-722	270	280	-452	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
194	106	-151	-	149	-	-	300	-	2312	Dépôts dans les autres institutions
2	-	-	-1	1	1	-	2	1	2315	Devises et dépôts étrangers
78	241	161	94	574	236	79	319	315	2321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
386	451	473	-277	1033	308	-31	837	277	2332	Autres prêts
121	-471	-240	-118	-708	547	-94	-350	453	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
1	869	355	624	1849	-36	-161	870	-197	2350	Autres effets à court terme
406	781	620	519	2326	439	179	1187	618	2410	Hypothèques
-15	-36	-108	-7	-166	-21	-15	-51	-36	2421	Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2422	Obligations provinciales
11	-11	-16	7	-9	300	-13	-	287	2423	Obligations municipales
-10	9	2	2	3	73	-2	-1	71	2424	Autres obligations canadiennes
-22	27	25	113	143	168	-29	5	139	2430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512	Créances d'entreprises privées (1)
149	-2	-2	95	240	19	-25	147	-6	2513	Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2520	Actions (1)
-1	-10	1	20	10	59	-	-11	59	2530	Investissements étrangers
1	2	10	-2	11	4	-4	3	-	2610	Autres éléments de l'actif financier
-512	378	-296	373	-57	19	-130	-134	-111	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
1138	2300	533	1454	5425	1403	-8	3438	1395	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
1535	2020	265	1577	5397	1585	-53	3555	1532	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322	Comptes à payer
-10	-1	-1	22	10	-22	29	-11	7	3331	Emprunts bancaires
-163	-30	-58	-91	-342	-112	-56	-193	-168	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350	Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513	Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
-224	307	339	-70	352	-44	72	83	28	3610	Autres éléments du passif
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4000	Divergence (1900-2000)

		Sector VII.1 Life Insurance Business Secteur VII.1 Sociétés d'assurance-vie							
I	II	1990 III	IV	Année	1991		1 Jan -- 30 Jun 1990 1991		CATEGORIE
Millions of dollars - En millions de dollars									
28	27	27	14	96	62	22	55	84	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
28	27	27	14	96	62	22	55	84	1200 Provision pour consommation de capital
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1400 Epargne nette
-59	95	45	355	436	351	-83	36	268	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
-	20	-	76	96	25	-	20	25	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
-59	75	45	279	340	326	-83	16	243	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
87	-68	-18	-341	-340	-289	105	19	-184	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
87	-68	-18	-341	-340	-289	105	19	-184	2000 Investissement financier net (2100-3100)
2702	2172	2908	2556	10338	4534	2369	4874	6903	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités Inter.
-177	-6	22	118	-43	109	-85	-183	24	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-80	4	50	-26	-52	31	-35	-76	-4	2312 Dépôts dans les autres institutions
-8	3	4	-3	-4	9	-6	-5	3	2313 Devises et dépôts étrangers
54	30	-1	69	152	39	-25	84	14	2321 Crédit à la consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
-3	-34	35	-47	-49	14	7	-37	21	2332 Autres prêts
300	8	49	-213	144	417	-239	308	178	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
180	-239	598	40	579	-285	-45	-59	-330	2350 Autres effets à court terme
1624	1390	1092	792	4898	945	966	3014	1911	2410 Hypothèques
81	169	-7	300	543	597	-18	250	579	2421 Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2422 Obligations provinciales
-282	128	-69	94	-129	860	102	-154	962	2423 Obligations municipales
-56	28	28	90	90	112	23	-28	135	2424 Autres obligations canadiennes
728	484	645	724	2581	1592	985	1212	2577	2430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512 Créances d'entreprises privées (1)
-36	281	373	445	1063	-137	267	245	130	2513 Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2520 Actions (1)
247	-14	4	-31	206	-32	121	233	89	2530 Investissements étrangers
-87	21	-40	23	-83	23	18	-66	41	2610 Autres éléments de l'actif financier
217	-81	125	181	442	240	333	136	573	
2615	2240	2926	2897	10678	4823	2264	4855	7087	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités Inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322 Comptes à payer
-207	53	-125	248	-31	9	-116	-154	-107	3331 Emprunts bancaires
-	-	36	-53	-17	94	4	-	98	3332 Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350 Autres effets à court terme
93	43	26	-73	89	5	-4	136	1	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424 Autres obligations canadiennes
2637	2048	2480	3277	10442	4018	2477	4685	6495	3430 Assurances-vie et rentes
-44	165	215	-391	-55	525	-127	121	398	3512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513 Créances d'entreprises publiques
31	-36	48	114	157	123	27	-5	150	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
105	-33	246	-225	93	49	3	72	52	3610 Autres éléments du passif
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4000 Divergence (1900-2000)

Sector VII.3 Trusteed Pension Plans
 Secteur VII.3 Régimes de pensions en fiducie

I	II	1990 III	IV	Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
					I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1200 Provision pour consommation de capital
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1400 Epargne nette
187	329	315	180	1011	108	82	516	190	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
187	329	315	180	1011	108	82	516	190	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
-187	-329	-315	-180	-1011	-108	-82	-516	-190	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-187	-329	-315	-180	-1011	-108	-82	-516	-190	2000 Investissement financier net (2100-3100)
3217	3729	3340	4529	14815	3512	4927	6946	8439	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
-70	126	-101	3	-42	150	164	56	314	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-28	46	-33	59	44	3	10	18	13	2312 Dépôts dans les autres institutions
59	-	-2	-5	52	20	21	59	41	2313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
-74	40	20	10	-4	-1	3	-34	2	2332 Autres prêts
-1220	1646	-371	791	846	-189	900	426	711	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
1998	301	-141	-569	1589	-230	-282	2299	-512	2350 Autres effets à court terme
17	66	167	198	448	137	132	83	269	2410 Hypothèques
391	601	309	469	1770	488	608	992	1096	2421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	(dont les obligations d'épargne du Canada)
783	-754	448	925	1402	977	1016	29	1993	2422 Obligations provinciales
94	9	-3	-17	83	69	47	103	116	2423 Obligations municipales
-238	85	221	1061	1129	573	768	-153	1341	2424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513 Créances d'entreprises publiques
768	759	1829	1156	4512	812	806	1527	1618	2520 Actions (1)
135	432	173	1423	2163	503	714	567	1217	2530 Investissements étrangers
602	372	824	-975	823	200	20	974	220	2610 Autres éléments de l'actif financier
3404	4058	3655	4709	15826	3620	5009	7462	8629	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322 Comptes à payer
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3331 Emprunts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3332 Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350 Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513 Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
-51	-14	108	-20	15	-16	15	-65	-1	3610 Autres éléments du passif
...	...	...	...	...	...	...	...	...	4000 Divergence (1900-2000)

Sector VIII 2. Mutual Funds
Secteur VIII 2. Fonds mutuels

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
-10	110	32	61	193	-	-	100	-	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1200	Provision pour consommation de capital
-10	110	32	61	193	-	-	100	-	1400	Epargne nette
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1600	Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
-10	110	32	61	193	-	-	100	-	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-10	110	32	61	193	-	-	100	-	2000	Investissement financier net (2100-3100)
913	697	324	303	2237	4353	3068	1610	7421	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
-41	12	13	22	6	114	-37	-29	77	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
29	34	12	-7	68	76	-25	63	51	2312	Dépôts dans les autres institutions
39	22	4	-68	-3	21	-7	61	14	2313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2332	Autres prêts
46	-242	307	-211	-100	1038	1241	-196	2279	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
438	-143	-116	190	369	991	110	295	1101	2350	Autres effets à court terme
45	20	26	-21	70	107	176	65	283	2410	Hypothèques
290	388	-43	31	666	257	10	678	267	2421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...		(dont les obligations d'épargne du Canada)
56	-109	63	102	112	298	51	-53	349	2422	Obligations provinciales
6	-10	5	-	1	19	3	-4	22	2423	Obligations municipales
108	202	-46	6	270	231	173	310	404	2424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512	Créances d'entreprises privées (I)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513	Créances d'entreprises publiques
-191	546	100	212	667	968	372	355	1340	2520	Actions (I)
49	-11	-38	46	46	2	518	38	520	2530	Investissements étrangers
39	-12	37	1	65	231	483	27	714	2610	Autres éléments de l'actif financier
923	587	292	242	2044	4353	3068	1510	7421	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322	Comptes à payer
20	-10	-15	-11	-16	19	15	10	34	3331	Emprunts bancaires
...	...	...	-1	-1	-	7	-	7	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350	Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512	Créances d'entreprises privées (I)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513	Créances d'entreprises publiques
844	650	330	307	2131	4090	2486	1494	6576	3520	Actions (I)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
59	-53	-23	-53	-70	244	560	6	804	3610	Autres éléments du passif
...	...	...	...	...	...	...	...	...	4000	Divergence (1900-2000)

Sector VIII 4. Sales Finance and Consumer Loan Companies
 Secteur VIII 4. Sociétés de financement de ventes et de prêts à la consommation

I	II	1990		Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV		I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
71	61	77	-30	179	22	-8	132	14	1100 Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
2	3	3	4	12	-	-	5	-	1200 Provision pour consommation de capital
69	58	74	-34	167	22	-8	127	14	1400 Epargne nette
5	1	8	4	18	62	-49	6	13	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
3	4	-	10	17	10	-	7	10	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
2	-3	8	-6	1	52	-49	-1	3	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
66	60	69	-34	161	-40	41	126	1	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
66	60	69	-34	161	-40	41	126	1	2000 Investissement financier net (2100-3100)
204	352	-895	166	-173	43	-976	556	-933	2100 Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
-5	8	11	-21	-7	71	-99	3	-28	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
-5	-	1	-	-4	-	-	-5	-	2312 Dépôts dans les autres institutions
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2313 Devises et dépôts étrangers
-84	236	-249	90	-7	-18	-528	152	-546	2321 Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322 Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
538	25	-689	198	72	-169	-476	563	-645	2332 Autres prêts
-	-	-	-	-	-1	-2	-	-3	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
40	52	51	51	194	4	-24	92	-20	2350 Autres effets à court terme
-	-	-	-	-	-	1	-	1	2410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2421 Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2422 Obligations provinciales
-	-	-3	-	-3	-1	2	-	1	2423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2424 Autres obligations canadiennes
-163	-16	3	-117	-293	6	32	-179	38	2430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512 Créances d'entreprises privées (1)
-	-	-1	-	-1	3	-1	-	2	2513 Créances d'entreprises publiques
-	-	-	-	-	-3	-1	-	-4	2520 Actions (1)
-117	47	-19	-35	-124	151	120	-70	271	2530 Investissements étrangers
138	292	-964	200	-334	83	-1017	430	-934	2610 Autres éléments de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312 Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
-108	-47	-41	-95	-291	164	-114	-155	50	3322 Comptes à payer
-	1	-	-	1	-1	7	1	6	3331 Emprunts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3332 Autres emprunts
481	189	-1210	-361	-901	-932	-1135	670	-2067	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-	-	-	-	-	-	-10	-	-10	3350 Autres effets à court terme
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3410 Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422 Obligations provinciales
-67	-482	313	534	298	478	165	-549	643	3423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424 Autres obligations canadiennes
-125	-84	-37	219	-27	301	-206	-209	95	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
-	-	4	-31	-27	2	231	-	233	3513 Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520 Actions (1)
-43	715	7	-66	613	71	45	672	116	3530 Investissements étrangers
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3610 Autres éléments du passif
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4000 Divergence (1900-2000)

Sector VIII 6. Other, n.e.i.
 Secteur VIII 6. Autres, n.c.a.

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
75	-580	145	994	634	-2332	-2195	-505	-4527	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
1	1	1	1	4	...	...	2	...	1200	Provision pour consommation de capital
74	-581	144	993	630	-2332	-2195	-507	-4527	1400	Epargne nette
-19	110	123	-44	170	-47	6	91	-41	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
-	104	46	-	150	12	-	104	12	1600	Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
-19	6	77	-44	20	-59	6	-13	-53	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
94	-690	22	1038	464	-2285	-2201	-596	-4486	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
94	-690	22	1038	464	-2285	-2201	-596	-4486	2000	Investissement financier net (2100-3100)
2892	-1271	2369	3976	7966	2556	778	1621	3334	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
1	-197	161	911	876	-993	-288	-196	-1281	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
29	28	-6	-214	-163	9	-31	57	-22	2312	Dépôts dans les autres institutions
406	75	-6	198	673	-18	90	481	72	2313	Devises et dépôts étrangers
-	-	-	-	-	-1	-	-	-1	2321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
495	-212	9	-295	-3	-229	-646	283	-875	2332	Autres prêts
-83	124	17	98	156	-116	-67	41	-183	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-362	-161	-446	-332	-1301	-151	-199	-523	-350	2350	Autres effets à court terme
-67	-57	115	32	23	68	-20	-124	48	2410	Hypothèques
7	-	-	-7	-	-64	-4	7	-68	2421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...		(dont les obligations d'épargne du Canada)
-45	-4	5	4	-40	31	-5	-49	26	2422	Obligations provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2423	Obligations municipales
-5	6	4	-31	-26	-36	95	1	59	2424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430	Assurances-vie et rentes
1691	-701	2906	1405	5301	2229	1540	990	3769	2512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513	Créances d'entreprises publiques
-36	-209	-161	-348	-754	-176	183	-245	7	2520	Actions (1)
-269	146	44	-14	-93	-15	-45	-123	-60	2530	Investissements étrangers
1130	-109	-273	2569	3317	2018	175	1021	2193	2610	Autres éléments de l'actif financier
2798	-581	2347	2938	7502	4841	2979	2217	7820	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3322	Comptes à payer
-720	36	-815	866	-633	1629	905	-684	2534	3331	Emprunts bancaires
464	-175	886	-1285	-110	348	-499	289	-151	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
1628	-599	-502	-730	-203	38	-558	1029	-520	3350	Autres effets à court terme
26	3	-1	-3	25	-55	62	29	7	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
436	-21	575	-265	725	793	1065	415	1858	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
425	-433	532	3696	4220	1069	484	-8	1553	3512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513	Créances d'entreprises publiques
1007	550	1548	-354	2751	-395	-625	1557	-1020	3520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
-468	58	124	1013	727	1414	2145	-410	3559	3610	Autres éléments du passif
...	...	...	...	...	...	...	...	...	4000	Divergence (1900-2000)

Sector IX 1. Public Financial Institutions: Federal
 Secteur IX 1. Institutions financières publiques: Fédérales

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	44	284	79	96	503	35	333	328	368
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1400 Net Saving	44	284	79	96	503	35	333	328	368
1500 Non-Financial Capital Acquisition	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1700 Value of Physical Change in Inventories	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1800 Net Purchases of Existing Assets	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	44	284	79	96	503	35	333	328	368
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	294	369	12	-200	475	-11	383	663	372
2100 Net Increase, Financial Assets	18	491	-35	219	693	-757	684	509	-73
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	-151	25	-217	236	-107	-226	371	-126	145
2312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2313 Foreign Currency and Deposits	136	-280	130	-1	-15	-267	-86	-144	-353
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	-14	115	19	-122	-2	-	138	101	138
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	343	184	140	160	827	133	70	527	203
2340 Short-term Paper, Government of Canada	-90	57	-138	66	-105	-96	159	-33	63
2350 Finance and Other Short-term Paper	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2410 Mortgages	-238	-37	-8	-158	-441	-364	-19	-275	-383
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	37	80	70	74	261	52	71	117	123
2422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2423 Municipal Government Bonds	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2424 Other Canadian Bonds	-	1	-	1	2	-3	1	1	-2
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2513 Government Enterprise Claims	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2520 Stocks (1)	-7	-	1	-	-6	-2	1	-7	-1
2530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2610 Other Financial Assets	2	346	-32	-37	279	16	-22	348	-6
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	-276	122	-47	419	218	-746	301	-154	-445
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	-32	1	-12	53	10	-48	1	-31	-47
3331 Bank Loans	-189	-9	18	117	-63	-146	53	-198	-93
3332 Other Loans	-107	-68	-	3	-172	-	-	-175	-
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	30	160	221	-112	299	197	552	190	749
3410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3424 Other Canadian Bonds	264	-243	-281	259	-1	-742	-202	21	-944
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3513 Government Enterprise Claims	-272	230	-151	-	-193	-70	-	-42	-70
3520 Stocks (1)	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	30	51	158	99	338	63	-103	81	-40
4000 Discrepancy (1900-2000)	-250	-85	67	296	28	46	-50	-335	-4

Sector IX 2. Public Financial Institutions: Provincial
 Secteur IX 2. Institutions financières publiques: Provinciales

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
2	97	58	-31	126	-27	26	99	-1	1100 Epargne brute	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101 Divergence statistique, CNRD
2	97	58	-31	126	-27	26	99	-1	1200 Provision pour consommation de capital	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1400 Epargne nette
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1500 Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501 Divergence statistique, CNRD
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1600 Capital fixe
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
2	97	58	-31	126	-27	26	99	-1	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)	
-12	50	-24	-101	-87	8	195	38	203	2000 Investissement financier net (2100-3100)	
300	334	278	-317	675	6	521	714	527	2100 Variation nette de l'actif financier	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
61	365	-49	-284	93	-125	-55	426	-180	2311 Argent liquide et dépôts bancaires	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2312 Dépôts dans les autres institutions
-2	-	-1	-1	-4	-1	-	-2	-1	2313 Devises et dépôts étrangers	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321 Crédit à la consommation
93	-39	-25	3	32	107	-44	54	63	2322 Comptes à recevoir	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331 Prêts bancaires
-26	4	-42	-13	-77	116	138	-22	254	2332 Autres prêts	
-189	-2	721	-265	265	-136	761	-191	625	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada	
151	515	-384	-314	-32	-33	-66	666	-99	2350 Autres effets à court terme	
41	19	-184	-421	-545	35	68	60	103	2410 Hypothèques	
162	-577	143	48	-224	651	371	-415	1022	2421 Obligations fédérales	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	(dont les obligations d'épargne du Canada)
152	101	-76	238	415	-283	-1091	253	-1374	2422 Obligations provinciales	
-4	36	46	85	163	-24	-59	32	-83	2423 Obligations municipales	
-207	-33	-79	-20	-339	-29	-29	-240	-58	2424 Autres obligations canadiennes	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512 Créances d'entreprises privées (1)
38	74	108	-86	134	-58	20	112	-38	2513 Créances d'entreprises publiques	
160	75	264	188	687	76	5	235	81	2520 Actions (1)	
-165	-117	-202	563	79	-289	598	-282	309	2530 Investissements étrangers	
115	-87	38	-38	28	-1	-96	28	-97	2610 Autres éléments de l'actif financier	
392	284	302	-216	762	-2	326	676	324	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
-16	236	142	141	503	-233	221	220	-12	3312 Dépôts dans les autres institutions	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313 Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321 Crédit à la consommation
-45	35	-9	10	-9	10	-10	-10	-	3322 Comptes à payer	
22	-23	367	-375	-9	31	-22	-1	9	3331 Emprunts bancaires	
213	-151	142	136	340	3	1	62	4	3332 Autres emprunts	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350 Autres effets à court terme
1	-1	1	-	1	3	3	-	6	3410 Hypothèques	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421 Obligations fédérales
-55	-49	-585	-175	-864	9	-48	-104	-39	3422 Obligations provinciales	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423 Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424 Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430 Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512 Créances d'entreprises privées (1)
123	410	197	-104	626	-7	275	533	268	3513 Créances d'entreprises publiques	
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520 Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530 Investissements étrangers
149	-173	47	151	174	182	-94	-24	88	3610 Autres éléments du passif	
14	47	82	70	213	-35	-169	61	-204	4000 Divergence (1900-2000)	

Sector X. Federal Government
Secteur X. Administration publique fédérale

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
Millions of dollars - En millions de dollars									
1100 Gross Saving	-9169	-1744	-4055	-8192	-23160	-9803	-6017	-10913	-15820
1200 Capital Consumption Allowance	402	409	417	424	1652	432	439	811	871
1400 Net Saving	-9571	-2153	-4472	-8616	-24812	-10235	-6456	-11724	-16691
1500 Non-Financial Capital Acquisition	617	613	585	543	2358	594	629	1230	1223
1600 Fixed Capital	558	562	583	604	2307	565	594	1120	1159
1700 Value of Physical Change in Inventories	57	53	9	-52	67	29	35	110	64
1800 Net Purchases of Existing Assets	2	-2	-7	-9	-16	-	-	-	-
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	-9786	-2357	-4640	-8735	-25518	-10397	-6646	-12143	-17043
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	-8878	-2941	-3681	-8744	-24244	-9103	-8035	-11819	-17138
2100 Net Increase, Financial Assets	-7983	70	4328	-2011	-5596	961	-2361	-7913	-1400
2311 Currency and Bank Deposits	-3648	-153	-840	2993	-1648	-1858	-1295	-3801	-3153
2312 Deposits in Other Institutions	31	-190	-899	971	-87	63	-964	-159	-901
2313 Foreign Currency and Deposits	-25	57	-47	48	33	-165	35	32	-130
2322 Trade Receivables	35	-38	11	19	27	-7	9	-3	2
2332 Other loans	-1188	-548	-504	1898	-342	-675	-660	-1736	-1335
2340 Short-term Paper, Government of Canada	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2350 Finance and Other Short-term Paper	-12	25	-10	-	3	-21	-	13	-21
2410 Mortgages	-5	-1	-4	-4	-14	-4	-1	-6	-5
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	91	-244	37	38	-78	43	33	-153	76
2422 Provincial Government Bonds	-2	-1	-	-	-3	-	-	-3	-
2423 Municipal Government Bonds	-	-	-	-	-	1	1	-	2
2424 Other Canadian Bonds	5	-	-2	1	4	2	-1	5	1
2513 Government Enterprise Claims	-813	-634	4937	-4283	-793	2797	-1485	-1447	1312
2520 Stocks (1)	4	27	26	43	100	53	-3	31	50
2530 Foreign Investments	5	-5	1	-	1	1	1	-	2
2610 Other Financial Assets	-2461	1775	1622	-3735	-2799	731	1969	-686	2700
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	895	3011	8009	6733	18648	10064	5674	3906	15738
3311 Currency and Bank Deposits	21	41	33	35	130	3	-23	62	-20
3312 Deposits in Other Institutions	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3322 Trade Payables	-315	187	100	36	8	-375	239	-128	-136
3331 Bank Loans	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3332 Other Loans	-293	-25	-	-	-318	-	-	-318	-
3340 Short-term Paper, Government of Canada (Government of Canada Treasury Bills, at par)	-1493	4783	5845	5350	14485	3900	5335	3290	9235
3350 Finance and Other Short-term Paper	-2000	5600	6150	5100	14850	3750	5150	3600	8900
3410 Mortgages	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds are)	1603	-2291	1874	5583	6769	3605	2807	-688	6412
3422 Provincial Government Bonds	-2769	-4956	-1502	1047	-8180	-1014	-1012	-7725	-2026
3423 Municipal Government Bonds	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3424 Other Canadian Bonds	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3430 Life Insurance and Pensions	-25	37	-25	-27	-40	-24	35	12	11
3513 Government Enterprise Claims	600	6	-279	18	345	671	36	606	707
3610 Other Liabilities	797	273	461	-4262	-2731	2284	-2755	1070	-471
3610A Interest Due and Accrued on CSBs	-1085	1048	986	-3037	-2088	692	957	-37	1649
3610B Interest Due and Accrued on Marketable Bonds	1943	-674	551	607	2427	326	-494	1269	-168
3610C Matured Debt and Adjustments on CSB's	-1516	1309	-36	153	-90	-109	-102	-207	-211
3610D Matured Debt on Marketable Bonds	623	-46	1197	-4	1770	-221	-1152	577	-1373
3610E Matured Debt on Gov. of Canada Treasury Bills	-5	-6	4	-2	-9	4	-1	-11	3
3610F All Other Liabilities	857	-1358	-2241	-1979	-4741	1592	-1963	-521	-371
4000 Discrepancy (1900-2000)	-908	584	-959	9	-1274	-1294	1389	-324	95

Sector XI I. Provincial Governments
 Secteur XI I. Administrations publiques provinciales

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
371	1360	773	1433	3937	-1446	-1814	1731	-3260	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
754	765	778	789	3086	804	819	1519	1623	1200	Provision pour consommation de capital
-383	595	-5	644	851	-2250	-2633	212	-4883	1400	Epargne nette
1055	1288	1688	1512	5543	1079	1320	2343	2399	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
1055	1288	1688	1512	5543	1079	1320	2343	2399	1600	Capital fixe
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
-684	72	-915	-79	-1606	-2525	-3134	-612	-5659	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-2667	97	-1663	-2873	-7106	-4178	-2260	-2570	-6438	2000	Investissement financier net (2100-3100)
-175	1935	1820	-333	3247	772	6961	1760	7733	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
719	-468	318	-150	419	168	438	251	606	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
70	-59	-	-	11	-	-	11	-	2312	Dépôts dans les autres institutions
-1	74	-291	319	101	342	479	73	821	2313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321	Crédit à la consommation
-3	-	-	-	-3	-	-	-3	-	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
36	10	29	75	150	-65	10	46	-55	2332	Autres prêts
966	-1470	189	175	-140	285	1003	-504	1288	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-2309	-783	165	41	-2886	718	-576	-3092	142	2350	Autres effets à court terme
-238	-	-	-	-238	-	-	-238	-	2410	Hypothèques
736	549	479	552	2316	201	577	1285	778	2421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...		(dont les obligations d'épargne du Canada)
-116	869	248	-1544	-543	283	741	753	1024	2422	Obligations provinciales
72	266	73	119	530	173	165	338	338	2423	Obligations municipales
47	49	30	32	158	28	35	96	63	2424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512	Créances d'entreprises privées (1)
-261	375	530	807	1451	983	292	114	1275	2513	Créances d'entreprises publiques
411	47	43	43	544	75	75	458	150	2520	Actions (1)
4	-	-	-	4	-	-	4	-	2530	Investissements étrangers
-308	2476	7	-802	1373	-2419	3722	2168	1303	2610	Autres éléments de l'actif financier
2492	1838	3483	2540	10353	4950	9221	4330	14171	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
741	-1083	1153	-346	465	604	-797	-342	-193	3322	Comptes à payer
61	-98	-101	91	-47	-29	17	-37	-12	3331	Emprunts bancaires
-248	195	-1	-584	-638	1	-5	-53	-4	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-416	1636	115	537	1872	-3766	2454	1220	-1312	3350	Autres effets à court terme
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
1232	1414	1822	3047	7515	6989	7386	2646	14375	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3512	Créances d'entreprises privées (1)
-52	8	167	218	341	18	31	-44	49	3513	Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
1174	-234	328	-423	845	1133	135	940	1268	3610	Autres éléments du passif
1983	-25	748	2794	5500	1653	-874	1958	779	4000	Divergence (1900-2000)

Sector XI 2. Local Governments
Secteur XI 2. Administrations publiques locales

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	1628	3273	1088	665	6654	1824	3357	4901	5181
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	947	966	984	1005	3902	1010	1021	1913	2031
1400 Net Saving	681	2307	104	-340	2752	814	2336	2988	3150
1500 Non-Financial Capital Acquisition	1594	1851	2338	2201	7984	1737	2039	3445	3776
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	1594	1851	2338	2201	7984	1737	2039	3445	3776
1700 Value of Physical Change in Inventories	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1800 Net Purchases of Existing Assets	-	-	-	-	-	-	-	-	-
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	34	1422	-1250	-1536	-1330	87	1318	1456	1405
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	1139	219	-584	-1641	-867	737	1044	1358	1781
2100 Net Increase, Financial Assets	1818	282	-693	-1141	266	1960	1032	2100	2992
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	-90	322	643	-831	44	173	461	232	634
2312 Deposits in Other Institutions	-168	-18	20	167	1	75	-75	-186	-
2313 Foreign Currency and Deposits	-17	25	-11	-15	-18	-	35	8	35
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	80	40	-10	-30	80	85	45	120	130
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	-9	-6	-21	14	-22	-10	-8	-15	-18
2340 Short-term Paper, Government of Canada	56	44	395	-307	188	-42	676	100	634
2350 Finance and Other Short-term Paper	-253	1856	288	-1592	299	-815	388	1603	-427
2410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2421 Government of Canada Bonds (of which Canada Saving Bonds)	20	33	-43	12	22	37	100	53	137
2422 Provincial Government Bonds	11	40	-4	-	47	93	70	51	163
2423 Municipal Government Bonds	175	53	-4	-166	58	176	173	228	349
2424 Other Canadian Bonds	41	-36	151	-207	-51	58	87	5	145
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2513 Government Enterprise Claims	2	-31	-22	-31	-82	-	-	-29	-
2520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2610 Other Financial Assets	1970	-2040	-2075	1845	-300	2150	-920	-70	1210
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	679	63	-109	500	1133	1223	-12	742	1211
3210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	28	29	30	21	108	40	40	57	80
3331 Bank Loans	275	-112	-215	258	206	432	-305	163	127
3332 Other Loans	6	-8	-	-3	-5	12	3	-2	15
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	214	-112	-175	180	107	142	-220	102	-78
3410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3423 Municipal Government Bonds	128	306	259	54	747	541	488	434	1029
3424 Other Canadian Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3513 Government Enterprise Claims	-	-	-	-	-	-	-	-	-
3520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3610 Other Liabilities	28	-40	-8	-10	-30	56	-18	-12	38
4000 Discrepancy (1900-2000)	-1105	1203	-666	105	-463	-650	274	98	-376

Sector XI 3. Hospitals
Secteur XI 3. Hôpitaux

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
316	683	930	190	2119	80	1247	999	1327	1100	Epargne brute
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1101	Divergence statistique, CNRD
266	272	279	286	1103	292	299	538	591	1200	Provision pour consommation de capital
50	411	651	-96	1016	-212	948	461	736	1400	Epargne nette
286	273	285	313	1157	269	263	559	532	1500	Acquisition de capital non financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	1501	Divergence statistique, CNRD
286	273	285	313	1157	269	263	559	532	1600	Capital fixe
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
30	410	645	-123	962	-189	984	440	795	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
41	45	8	9	103	3	-39	86	-36	2000	Investissement financier net (2100-3100)
38	38	-	-	76	-	-	76	-	2100	Variation nette de l'actif financier
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2321	Crédit à la consommation
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2322	Comptes à recevoir
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2331	Prêts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2332	Autres prêts
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2350	Autres effets à court terme
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2410	Hypothèques
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2421	Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2422	Obligations provinciales
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2423	Obligations municipales
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2430	Assurances-vie et rentes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2513	Créances d'entreprises publiques
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	2530	Investissements étrangers
38	38	-	-	76	-	-	76	-	2610	Autres éléments de l'actif financier
-3	-7	-8	-9	-27	-3	39	-10	36	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3321	Crédit à la consommation
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3322	Comptes à payer
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3331	Emprunts bancaires
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3332	Autres emprunts
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3350	Autres effets à court terme
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3410	Hypothèques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3421	Obligations fédérales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3422	Obligations provinciales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3423	Obligations municipales
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3424	Autres obligations canadiennes
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3430	Assurances-vie et rentes
-3	-7	-8	-9	-27	-3	39	-10	36	3512	Créances d'entreprises privées (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3513	Créances d'entreprises publiques
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3520	Actions (1)
...	...	...	...	...	...	...	...	...	3530	Investissements étrangers
-	-	-	-	-	-	-	-	-	3610	Autres éléments du passif
-11	365	637	-132	859	-192	1023	354	831	4000	Divergence (1900-2000)

Sector XII 2. Quebec Pension Plan
 Secteur XII 2. Régime de rentes du Québec

I	II	1990			Année	1991		1 Jan -- 30 Jun		CATEGORIE
		III	IV			I	II	1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars										
68	173	131	-42	330	-40	190	241	150	1100	Epargne brute
...	1101	Divergence statistique, CNRD
...	1200	Provision pour consommation de capital
68	173	131	-42	330	-40	190	241	150	1400	Epargne nette
...	1500	Acquisition de capital non financier
...	1501	Divergence statistique, CNRD
...	1600	Capital fixe
...	1700	Valeur de la variation matérielle des stocks
...	1800	Achats nets d'actifs existants et intangibles
68	173	131	-42	330	-40	190	241	150	1900	Prêt ou emprunt net (1100-1500)
68	173	131	-42	330	-40	190	241	150	2000	Investissement financier net (2100-3100)
68	173	131	-42	330	-40	190	241	150	2100	Variation nette de l'actif financier
...	2210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	2311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	2312	Dépôts dans les autres institutions
...	2313	Devises et dépôts étrangers
...	2321	Crédit à la consommation
...	2322	Comptes à recevoir
...	2331	Prêts bancaires
...	2332	Autres prêts
...	2340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	2350	Autres effets à court terme
...	2410	Hypothèques
...	2421	Obligations fédérales (dont les obligations d'épargne du Canada)
...	2422	Obligations provinciales
...	2423	Obligations municipales
...	2424	Autres obligations canadiennes
...	2430	Assurances-vie et rentes
...	2512	Créances d'entreprises privées (1)
87	179	113	-55	324	-14	68	266	54	2513	Créances d'entreprises publiques
...	2520	Actions (1)
...	2530	Investissements étrangers
-19	-6	18	13	6	-26	122	-25	96	2610	Autres éléments de l'actif financier
...	3100	Variation nette du passif (y compris capital actions)
...	3210	Réserves officielles de liquidités inter.
...	3311	Argent liquide et dépôts bancaires
...	3312	Dépôts dans les autres institutions
...	3313	Devises et dépôts étrangers
...	3321	Crédit à la consommation
...	3322	Comptes à payer
...	3331	Emprunts bancaires
...	3332	Autres emprunts
...	3340	Effets à court terme, Gouvernement du Canada
...	3350	Autres effets à court terme
...	3410	Hypothèques
...	3421	Obligations fédérales
...	3422	Obligations provinciales
...	3423	Obligations municipales
...	3424	Autres obligations canadiennes
...	3430	Assurances-vie et rentes
...	3512	Créances d'entreprises privées (1)
...	3513	Créances d'entreprises publiques
...	3520	Actions (1)
...	3530	Investissements étrangers
...	3610	Autres éléments du passif
...	4000	Divergence (1900-2000)

Sector XIII. Rest of the World
Secteur XIII. Reste du monde

CATEGORY	1990					1991		1 Jan -- 30 Jun	
	I	II	III	IV	Annual	I	II	1990	1991
	Millions of dollars - En millions de dollars								
1100 Gross Saving	9369	5437	3619	4849	23274	8467	5796	14806	14263
1101 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1200 Capital Consumption Allowance	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1400 Net Saving	9369	5437	3619	4849	23274	8467	5796	14806	14263
1500 Non-Financial Capital Acquisition	223	338	477	201	1239	211	230	561	441
1501 Statistical Discrepancy, NIEA	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1600 Fixed Capital	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1700 Value of Physical Change in Inventories	...	...	...	...	...	...	...	...	...
1800 Net Purchases of Existing Assets	223	338	477	201	1239	211	230	561	441
1900 Net Lending or Borrowing (1100-1500)	9146	5099	3142	4648	22035	8256	5566	14245	13822
2000 Net Financial Investment (2100-3100)	8905	10369	3384	5699	28357	10381	7589	19274	17970
2100 Net Increase, Financial Assets	3793	11974	11663	8745	36175	6736	4811	15767	11547
2210 Official International Reserves	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2311 Currency and Bank Deposits	-598	-164	923	-277	-116	-823	393	-762	-430
2312 Deposits in Other Institutions	5	5	5	5	20	5	5	10	10
2313 Foreign Currency and Deposits	-11	3374	3617	-1180	5600	-1443	-1751	3363	-3194
2321 Consumer credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2322 Trade Receivables	743	74	-1061	1073	829	31	-616	817	-585
2331 Bank loans	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2332 Other loans	-300	1044	2515	665	3924	216	1764	744	1980
2340 Short-term Paper, Government of Canada	-776	-961	2527	2495	3505	-1519	-421	-1717	-1940
2350 Finance and Other Short-term Paper	1189	1688	-395	-258	2224	-697	1550	2877	853
2410 Mortgages	-4	14	-7	15	18	-20	-	10	-20
2421 Government of Canada Bonds	874	435	3117	2405	6831	50	-900	1309	-850
(of which Canada Saving Bonds)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2422 Provincial Government Bonds	817	1931	305	1779	4832	7293	5498	2748	12791
2423 Municipal Government Bonds	-70	-38	-88	-267	-463	-49	164	-108	115
2424 Other Canadian Bonds	599	223	386	1054	2262	-32	1368	822	1336
2430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2512 Claims of Associated Corporations (1)	558	4621	-611	2669	7437	4022	-1703	5179	2319
2513 Government Enterprise Claims	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2520 Stocks (1)	383	-288	-524	-1327	-1756	-1013	-405	95	-1418
2530 Foreign Investments	...	...	...	...	...	...	...	...	...
2610 Other Financial Assets	384	-4	954	-106	1228	715	-135	380	580
3100 Net Increase, Liabilities and Share Capital	-5112	1605	8279	3046	7818	-3645	-2778	-3507	-6423
3210 Official International Reserves	-2591	-122	3469	-107	649	-660	-631	-2713	-1291
3311 Currency and Bank Deposits	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3312 Deposits in Other Institutions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3313 Foreign Currency and Deposits	-2731	742	1661	336	8	2830	-2401	-1989	429
3321 Consumer Credit	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3322 Trade Payables	126	819	-1150	236	31	506	-159	945	347
3331 Bank loans	-1755	-1432	504	95	-2588	-1282	-644	-3187	-1926
3332 Other Loans	-108	716	204	647	1459	627	416	608	1043
3340 Short-term Paper, Government of Canada	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3350 Finance and Other Short-term Paper	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3410 Mortgages	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3421 Government of Canada Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3422 Provincial Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3423 Municipal Government Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3424 Other Canadian Bonds	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3430 Life Insurance and Pensions	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3512 Claims of Associated Corporations (1)	885	-149	3507	760	5003	-5316	-1489	736	-6805
3513 Government Enterprise Claims	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3520 Stocks (1)	...	...	...	...	...	...	...	...	...
3530 Foreign Investments	1314	1740	259	963	4276	245	2949	3054	3194
3610 Other Liabilities	-252	-709	-175	116	-1020	-595	-819	-961	-1414
4000 Discrepancy (1900-2000)	241	-5270	-242	-1051	-6322	-2125	-2023	-5029	-4148

Total for all Sectors
Total pour tous les secteurs

Total for all Sectors Total pour tous les secteurs					1991				CATEGORIE
I	II	1990 III	IV	Année	I	II	1 Jan -- 30 Jun 1990	1991	
Millions of dollars - En millions de dollars									
34137	35162	40762	28922	138983	30402	32478	69299	62880	1100 Epargne brute
-791	-685	1319	389	232	-285	153	-1476	-132	1101 Divergence statistique, CNRD
18824	18856	18982	19383	76045	19520	19639	37680	39159	1200 Provision pour consommation de capital
16104	16991	20461	9150	62706	11167	12686	33095	23853	1400 Epargne nette
34137	35162	40762	28922	138983	30402	32478	69299	62880	1500 Acquisition de capital non financier
791	684	-1318	-388	-231	285	-153	1475	132	1501 Divergence statistique, CNRD
33713	37606	37266	33975	142560	29599	35613	71319	65012	1600 Capital fixe
-367	-3128	4814	-4665	-3546	718	-2982	-3495	-2264	1700 Valeur de la variation matérielle des stocks
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1800 Achats nets d'actifs existants et intangibles
-	-	-	-	-	-	-	-	-	1900 Prêt ou emprunt net (1100-1500)
-	-	-	-	-	-	-	-	-	2000 Investissement financier net (2100-3100)
38628	42681	69544	50529	201382	51527	47345	81309	98872	2100 Variation nette de l'actif financier
-2591	-122	3469	-107	649	-660	-631	-2713	-1291	2210 Réserves officielles de liquidités inter.
784	1622	2475	13260	18141	590	7594	2406	8184	2311 Argent liquide et dépôts bancaires
4322	5024	1829	3688	14863	3049	221	9346	3270	2312 Dépôts dans les autres institutions
-459	1414	9582	-1904	8633	-783	-3685	955	-4468	2313 Devises et dépôts étrangers
510	2087	1132	1352	5081	-258	362	2597	104	2321 Crédit à la consommation
1462	187	-615	900	1934	222	-863	1649	-641	2322 Comptes à recevoir
2574	-1466	2159	3745	7012	5560	5	1108	5565	2331 Prêts bancaires
137	1353	2665	2063	6218	276	579	1490	855	2332 Autres prêts
-1493	4783	5845	5350	14485	3900	5335	3290	9235	2340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
4537	5491	171	-5697	4502	-5846	-2881	10028	-8727	2350 Autres effets à court terme
8231	10201	6150	5846	30428	3644	7745	18432	11389	2410 Hypothèques
1603	-2291	1874	5583	6769	3605	2807	-688	6412	2421 Obligations fédérales
-2769	-4956	-1502	1067	-8180	-1014	-1012	-7725	-2026	(dont les obligations d'épargne du Canada)
2179	3812	1753	5121	12865	11725	9090	5991	20815	2422 Obligations provinciales
126	277	259	57	719	541	488	403	1029	2423 Obligations municipales
749	316	2448	3982	7495	4893	3430	1065	8323	2424 Autres obligations canadiennes
6538	6231	6133	7984	26886	8761	7840	12769	16601	2430 Assurances-vie et rentes
4448	1151	9302	5035	19936	-2733	961	5599	-1772	2512 Créances d'entreprises privées (1)
-437	-97	5446	-3326	1586	4455	-1058	-534	3397	2513 Créances d'entreprises publiques
2605	1450	2446	-370	6131	4880	3758	4055	8638	2520 Actions (1)
1314	1740	259	963	4276	245	2949	3054	3194	2530 Investissements étrangers
1489	-482	4762	-2996	2773	5461	3299	1007	8760	2610 Autres éléments de l'actif financier
38628	42681	69544	50529	201382	51527	47345	81309	98872	3100 Variation nette du passif (y compris capital actions)
-2591	-122	3469	-107	649	-660	-631	-2713	-1291	3210 Réserves officielles de liquidités inter.
784	1622	2475	13260	18141	590	7594	2406	8184	3311 Argent liquide et dépôts bancaires
4322	5024	1829	3688	14863	3049	221	9346	3270	3312 Dépôts dans les autres institutions
-459	1414	9582	-1904	8633	-783	-3685	955	-4468	3313 Devises et dépôts étrangers
510	2087	1132	1352	5081	-258	362	2597	104	3321 Crédit à la consommation
1462	187	-615	900	1934	222	-863	1649	-641	3322 Comptes à payer
2574	-1466	2159	3745	7012	5560	5	1108	5565	3331 Emprunts bancaires
137	1353	2665	2063	6218	276	579	1490	855	3332 Autres emprunts
-1493	4783	5845	5350	14485	3900	5335	3290	9235	3340 Effets à court terme, Gouvernement du Canada
4537	5491	171	-5697	4502	-5846	-2881	10028	-8727	3350 Autres effets à court terme
8231	10201	6150	5846	30428	3644	7745	18432	11389	3410 Hypothèques
1603	-2291	1874	5583	6769	3605	2807	-688	6412	3421 Obligations fédérales
2179	3812	1753	5121	12865	11725	9090	5991	20815	3422 Obligations provinciales
126	277	259	57	719	541	488	403	1029	3423 Obligations municipales
749	316	2448	3982	7495	4893	3430	1065	8323	3424 Autres obligations canadiennes
6538	6231	6133	7984	26886	8761	7840	12769	16601	3430 Assurances-vie et rentes
1640	137	8755	2067	12599	-4926	-281	1777	-5207	3512 Créances d'entreprises privées (1)
-437	-97	5446	-3326	1586	4455	-1058	-534	3397	3513 Créances d'entreprises publiques
5413	2464	2993	2598	13468	7073	5000	7877	12073	3520 Actions (1)
1314	1740	259	963	4276	245	2949	3054	3194	3530 Investissements étrangers
1489	-482	4762	-2996	2773	5461	3299	1007	8760	3610 Autres éléments du passif
-	-	-	-	-	-	-	-	-	4000 Divergence (1900-2000)

(1) The total of changes in category 3512 plus 3520 is equal to the total in category 2512 plus 2520 since share issues reported under 3520 by the liability holder may be reported under 2512 by the asset holder.

FINANCIAL MARKET SUMMARY TABLE

As of the second quarter 1987, the Financial Market Summary table is re-structured. The objective of the re-design is enhanced detail on the borrowing side. The basic constraint in the table (total funds raised equals total funds supplied) remains unchanged. The new CANSIM matrix is 000750. The corresponding table for levels data can be found in matrix 000794.

The Financial Market Summary Table compresses the detail presented in the Financial Flows sector tables by aggregating sectors and by deleting non-market instruments such as trade credit and some claims on associated enterprises. The table also provides a useful approximation to final borrowing via financial markets (i.e., the organized markets for security issues and negotiated loans) and avoids double counting of the intermediary borrowing and re-lending of financial institutions. Line 6 (Total Borrowing by Domestic Non-Financial Sectors) provides the total which serves as a summary statistic. The addition of the Rest of the World and Financial Institutions (line 7 and 9) completes the system.

- (a) Since Sector XII, Social Security Funds, has been consolidated with General Government, the holdings by the Funds of Provincial and Federal Government bond debt are netted out: the asset bond figure for Sectors XII is subtracted from the sum of the liability bond figure for Sectors X (Federal Government) and XI (Provincial and Local Governments and Hospitals).
- (b) Separate figures for the share liabilities of the Rest of the World (Sector XIII) are not available but since Foreign Investments (category 3530) consists mostly of shares, it is classified to Stocks.

La variation totale des catégories 3512 et 3520 équivaut à la variation des catégories 2512 et 2520, puisque les actions déclarées à la catégorie 3520 par l'émetteur peuvent être déclarées à la catégorie 2512 par le souscripteur.

TABLEAU SOMMAIRE DU MARCHÉ FINANCIER

A partir du troisième trimestre de 1987, le tableau sommaire du marché financier propose une nouvelle présentation qui a pour objectif de détailler davantage les emprunts. Les contraintes fondamentales (total des fonds empruntés = total des fonds offerts) restent inchangées. La nouvelle matrice CANSIM associée à ce tableau est 000750. Par ailleurs, le même Tableau associé aux données d'encours correspond à la Matrice 000794.

Le Tableau sommaire du marché financier comprend les renseignements détaillés figurant dans les tableaux sectoriels des comptes des flux financiers par l'agrégation des secteurs et la suppression des instruments hors marché tels que les effets commerciaux et certains engagements sur entreprises associées. Le Tableau permet également d'avoir une approximation utile des emprunts finals sur les marchés financiers (c'est-à-dire les marchés organisés pour les émissions de valeurs et les prêts négociés) tout en évitant le double compte des emprunts intermédiaires et les seconds prêts des institutions financières. La ligne 6, Total des emprunts des résidents canadiens à l'exclusion des institutions financières, donne un total sans double compte qui est une statistique récapitulative de l'activité sur le marché intérieur du crédit. Le reste du monde et les institutions financières (lignes 7 et 9) viennent compléter le système.

- (a) Comme le secteur XII, Caisses de sécurité sociale, a été consolidé avec l'administration publique générale, les avoirs d'émissions obligatoires des administrations fédérales et provinciales de ce secteur sont calculés par déduction: on déduit le chiffre des obligations (catégorie 2420) pour le secteur XII de la somme des chiffres correspondants au passif des secteurs X (Administrations publiques fédérale) et XI (Administrations publiques provinciales et locales et hôpitaux).
- (b) On ne dispose pas de chiffres distincts sur le passif sous forme de parts du secteur XIII (Reste du monde), mais comme ces dernières représentent la plus grande partie des investissements étrangers (catégorie 3530), cet élément est classé avec les actions.

Statistics Canada Library
Bibliothèque Statistique Canada



1010073835

Ca OOS

FINANCE, DEBT AND WEALTH - IN THE NATIONAL ACCOUNTS

The **National Balance Sheet Accounts** provide a stock dimension to the system of national accounts. Economy-wide estimates of tangible assets on the national balance sheet are a measure of the national wealth; net wealth is comprised of these assets adjusted for Canada's net indebtedness with non-residents. The underlying sector balance sheets in this release show a time series of the assets, liabilities and net worth for each sector of the economy -including persons, governments, non-financial corporations, financial institutions and non-residents. Links between sectors and major shifts in the economy are reflected in the composition and changes in the structure of sector balance sheets. The role of financial intermediaries can be seen in the size and make-up of their portfolios.

An analytical text, extensive charts, and a table summarizing credit market debt by instrument for the major sectors are included; special articles, technical notes and various supplementary statistical tables are also a regular feature.

Subscribe today. Data are also available as bound printouts or on diskettes. Contact V. Thibault for information, or simply place your order for the publication toll-free at 1-800-267-6677.

Catalogue 13-214

Price: Canada, \$35.00
United States: US\$ 42.00
Other Countries: US\$ 49.00

ISSN 0825-9216

FINANCEMENT, ENDETTEMENT ET RICHESSE DANS LES COMPTES NATIONAUX

Les **comptes du bilan national** présentent une dimension de stocks au système de la comptabilité nationale. Les actifs matériels présentés au bilan sont une mesure de la richesse nationale à l'échelle de toute l'économie. En ajustant ces actifs en fonction de l'endettement vis-à-vis les non résidents on dérive la richesse nette. Les bilans sectoriels présentés dans cette publication montrent une série à travers le temps des actifs, passifs et de la valeur nette pour chaque secteur de l'économie, qu'ils s'agissent des particuliers, des gouvernements, des sociétés non financières, des institutions financières ou des non résidents. Les liens entre les secteurs et les changements importants dans l'économie sont reflétés dans la composition et les changements à la structure des bilans sectoriels. La taille et la constitution du porte-feuille des secteurs démontrent bien le rôle des intermédiaires financiers.

La publication présente des textes analytiques, des graphiques détaillés et des tableaux sur le marché du crédit par type d'instrument financier pour les principaux secteurs. En plus on y retrouve régulièrement des articles spéciaux, notes techniques et divers tableaux statistiques supplémentaires.

Abonnez-vous dès maintenant! Les données sont aussi disponibles sur imprimés d'ordinateur ou sur disquettes. Prière de contacter V. Thibault pour plus d'information ou simplement commander votre publication en appelant sans frais au 1-800-267-6677.

Catalogue 13-214

Prix: Canada: 35 \$
États-Unis: 42 \$ US
Autres pays: 49 \$ US

ISSN 0825-9216

